時報

中華民國念陸年拾貳月拾肆日 星期貳

今天本報壹大張售國幣三分四厘

第壹萬壹千玖百肆拾號

內政部登記證警字第二三五號

中華郵政特准掛號認爲新聞紙類

時報廣告刊例 [illegible]

電話九七一二三三（雙線）轉接各部 電報掛號二五一四

英商標地橡皮股份有限公司啓事

The Bute Plantations (1913) Ltd. (Incorporated under the Companies' Ordinances Hongkong)

逕啓者今據董事部議決准於西曆一九三七年十二月十七日分派第三次中期利息每股中華國幣一角所有股票過戶事宜自十二月十三日起至十二月十七日止在此五日期內停止辦理各股東如有遷移地址者請從速報告敝公司至於華人應領之利息單暫歸敝公司保存自十二月十七日起請各股東於辦公時間携帶股票來行領取可也

上海廣東路二十號總經理祥茂洋行奉董事命謹啓 西曆一九三七年十二月三日

英商刀米仁橡皮股份有限公司啓事

The Dominion Rubber Co., Ltd. (Incorporated under the Companies' Ordinances Hongkong)

逕啓者今據董事部議決准於西曆一九三七年十二月十七日分派第三次中期利息每股中華國幣一角五分所有股票過戶事宜自十二月十三日起至十二月十七日止在此五日期內停止辦理各股東如有遷移地址者請從速報告敝公司至於華人應領之利息單暫歸敝公司保存自十二月十七日起請各股東於辦公時間携帶股票來行領取可也

上海廣東路二十號總經理祥茂洋行奉董事命謹啓 西曆一九三七年十二月三日

英商開達橡皮股份有限公司啓事

The Shanghai Kedah Plantations, Ltd. (Incorporated under the Companies' Ordinances, Hongkong)

逕啓者今據董事部議決准於西曆一九三七年十二月十七日分派末期利息每股中華國幣二角五分所有股票過戶事宜自十二月十三日起至十二月十七日止在此五日期內停止辦理各股東如有遷移地址者請從速報告敝公司至於華人應領之利息單暫歸敝公司保存自十二月十七日下午起請各股東於辦公時間携帶股票來行領取可也

上海廣東路二十號總經理祥茂洋行奉董事命謹啓 西曆一九三七年十二月三日

愛而近路店面 鳳山西路盛坊房客公鑒

[illegible]

中國紅十字會上海國際委員會籌募救濟費

敬啓者淞滬戰禍爆發以來戰區數百萬居民均已流離失所紛紛扶老攜幼向租界避難率多流浪街頭無衣缺食露宿風餐困頓情形殊堪憐憫雖經中外各善團設法收容無如日久人多給養醫藥均感困難更值天時轉冷又須籌備棉衣被若不廣事徵募來日方長何足以善其後中外慈善界同人爰本正義人道主旨特組織本會除不分國籍概予救濟外並籌募大宗捐款爲辦理各善團之需刻查上海一埠救濟費用日達五萬元左右難民之請求收容者且陸續而至日後戰區擴大更將隨而加增同人等熱思辯計須募集國幣一千萬元方足以應六個月內之需要除由國民政府財政部撥助國幣二十萬元公債票八十萬元外其餘九百萬元不得不向中外熱心人士作將伯之呼伏祈 推好施樂善之忱念鄉邦救災之急 俯加贊助慨賜輸將俾劫後餘生得資蘇活 仁風義舉濟海同欽固不獨本會感謝已也

中國紅十字會上海國際委員會 委員長顏惠慶 宣傳籌募主任施肇基 總幹事貝克 謹啓

地址：上海河南路五〇五號 電話：九五二九七

凍瘡要来!

請用虎標萬金油制之!

萬金油治凍瘡，十分靈驗，已有事實作鐵證，未發先搽，更有預防之效！他如傷風感冒，肚痛頭暈，或搽或服，應驗如神。

虎標永安堂滬行 寧波路五九一至五號

各藥房煙紙雜貨店均有出售

中美籃球隊合影

中美慈善籃球賽初賽
美隊以三分之差獲勝
雙方打來均生疏・比數四八與四五
十五日晚當更有精彩表演

昨晚八時、西青中美慈善籃球賽、觀衆頗爲踴躍、裁判員張國勳及薩克斯頓、比賽用新規則、廢止得分後中圈跳球、美國隊先以麥令斯新軍應戰、中華隊則由馮・周・陳・蔡・蔡出馬、戰未一合、蔡演雄遠射得分、馮念華繼之中的、旋美隊以七比六及八比七追出、孫寶慶入代三次犯規之蔡文煥、球運轉劣、美隊以十四比七居高臨下、陸鍾恩入代球運欠佳之周達雲、陳學崇孫寶慶等追至十二比十五、是時美隊以長人萊恩及卡遜皮索爾勃拉特萊等全部生力軍出場、勃拉特萊連中三元、蔡演雄・陳學崇還他顏色、上半時終、美隊二一九、中華二二、相差七分、再接再厲、美隊仍先以麥令斯新軍應戰、我以陸鍾恩代孫寶慶作後衞、周達雲仍作前鋒、餘無變動、念華・學崇・演雄甚爲活躍、苦盡甘來、竟能打成各三十四之平手、（三十五比三十四時、對方再由卡遜萊恩等來作車輪戰、）雙喜連呈、我軍且以四十三比三十四遙遙居上、樂極生悲、皮索爾三索得男、蔡演雄英雄氣短、銀笛長鳴、我以四十五比四十八輸三分、且看十五日晚第二次比賽、按昨戰雙方打來均頗生疏、但極緊張、我隊可勝未勝、則因連絡未臻純熱、氣力亦有未逮之故、

美國隊	擲	罰	犯	分
蘇維泰	三	〇	一	六
魏利朋	一	二	〇	四
南阿能	二	二	〇	六
勃拉特萊	二	一	〇	五
克魯斯	〇	〇	一	〇
泰勒	二	一	二	五
萊恩	二	一	〇	五
威爾德	一	〇	一	二
卡遜	二	〇	二	四
羅勃蕭	〇	一	一	一
皮索爾	五	〇	一	十
總結	二十	八	十四	四八

中華隊	擲	罰	犯	分
周達雲	〇	一	三	一
陸鍾恩	一	一	二	三
馮念華	七	二	一	十六
陳學崇	六	一	二	十三
蔡演雄	四	二	一	十
孫寶慶	一	〇	一	二
蔡文煥	〇	〇	三	〇
張良雄	〇	〇	〇	〇
總結	十九	七	十三	四五

上半時 美國隊二九 中華隊二二 下半時 美國隊十九 中華隊二六

高橋輪渡復航
馬勒公司輪來往開三班
長豐輪未接洽妥當

阻斷三日之浦東高橋線輪渡、經英商馬勒公司多方設法、已得許可通航、昨日由該公司特派大型渡輪麥爾脫號單獨往來開航三班、故浦東之大批蔬菜、一班已有大量運到、往來渡客、亦無阻礙、惟德商長豐洋行之輪渡、尚未接洽妥當、故昨日仍未復航

新新社云、再度被阻已停航四日之浦東高橋航線、經馬勒公司等設法交涉疏通、昨日已告復航、第一班輪渡到達江海關碼頭者、爲馬勒公司之密納輪、其時爲上午十時半、該輪所裝載完全爲蔬菜及菜販、已清靜數日之外灘一帶、均聚滿菜販及渡客、因之人頭攢動、擁擠不堪、碼頭巡捕維持交通秩序、尤爲忙碌、至長豐洋行經理之德和洋行快輪新江南・老江南等渡輪之復航期、現尚未定、據長豐洋行負責人稱、則仍在交涉中云、

另訊、當高橋方面於輪渡被阻停泊之上一日、曾有匪徒搶掠、當爲日軍捕獲一犯、即予槍決、又洋涇亦被騷擾、亦經槍決匪徒江北人張某一名、是以現時浦東人民尚能安居、但是因來往須經東門路碼頭、且須登記、並次第檢查（婦女方面亦有女檢查員）、去小稽延時日、而來則不能携帶一物、

本市天氣溫暖

本埠最近數日、天氣非常和暖、昨日尤甚、華氏寒暑表熱度升抵六十度以上至七十度之間、路上行人皆易夾衣、無異春天氣象、惟據一般人之逆料、翻天將降雪云、

國聯醫藥隊 啓程來華

國際聯盟會醫藥隊一行、包括伯森醫師等之十餘人、於本月十日由日內瓦啓程來華救濟災疫、該隊共分三組（即英語組法語組德語組）、羅博士爲本市衞氏德醫學校主任、前工部局衞生主任、對我國水土地情況研究有素、此次來華、當大有裨益、

上海電力公司爲六兩銀兩優先股第卅一次付息通告

[illegible]

注意 [illegible]

十二月十四日

遠東齒科醫院

科目 治療科 拔齒科 鑲補科 矯正科

優待患者 上午送診 減低收費 號金二角

院長 沈良瑞啓

院址 [illegible] 五樓五三三號

英美商權長江炸艦

南京守軍 蔣令後撤
下關浦口戰況劇烈

外訊、昨夜漢口消息、守衛南京之華軍、經一星期之血戰後、已於昨日奉到蔣委員長命令、作有秩序之撤退、即於黃昏前轉入新陣地、

今晨外訊、昨晚九時日方消息、謂日軍已於昨日晨佔領南京云、◎漢口十三日路透社電、此間未接到日方所稱浦口已被佔領之證實消息、華人方面謂、日方消息、殊可懷疑云、◎東京十三日國民海通社電、據此間所接電報、申稱進攻南京之日軍、今日拂曉、已進逼東門（按指中山門）、數小時後並佔領城南一部份、纔釋京滬鐵路之終點下關車站、現正有激烈惡戰、日方消息、日本兵艦若干艘、已溯江西上、助攻首都、華方抵抗、極其堅強云、◎同盟社十三日上海消息、日軍當局決意斷絕下關一帶之水陸交通、命助川部隊掌握下關、同時將紫金山東方之砲兵陣地移至玄武湖東方、今日正午開始轟擊下關一帶、援護助川部隊作戰、此時北方城垣及玄武湖兩岸之華軍猛烈抵抗、獅子山砲台亦由側面助戰、還擊日軍砲兵陣地、

日軍企圖 進攻杭州

（杭州）日軍有進犯杭州企圖、將嘉杭北段路軌拆毀、十二日有汽車三輛、載工兵材料等在嘉興鐵橋附近鋪新軌、平湖乍浦間公路橋樑、經我軍退時自動破壞、現日軍又派工修復、又與興城內日軍抽撥約二千名、並從太湖南岸開到騎兵五百名、十二日由北門開至宜城方面、又坦克車四十輛重砲六十門、向嘉湖方面進行、又據外訊云、當日軍猛攻南京時、華軍右翼之在浙者、在張發奎將軍指揮之下、纔在日軍陣線後方活躍、自長興向宜興與興進發、並克復附近之村莊、在滬杭路上之華軍亦頗活躍、

防守首都目的

◎漢口十三日路透社電、今日有人詢諸此間中國軍事當局、集巨數之精銳華軍、防守首都、是否爲用兵智謀、據答、南京華軍之奮勇堅守、大可增高華軍全體之士氣與樂觀、此一犧牲、且有其他目的焉、就政治言、華軍不能不作堅苦之奮鬥而放棄首都、就軍略言、日軍爲佔據南京堅固之防禦工事、須令受重大損失、而始能償願、

主力集中浙皖

惟華軍精銳目前之駐於南京者、僅一部分、華軍主力集中於浙皖兩省交界與揚子江北岸、再後備軍之編制、已告完成、此軍之軍備與軍械、其至較目前中國軍備最佳之隊伍更完全而更新時代化云、又據某高級華員曾會晤蔣委員長者聲稱、蔣委員長體況與精神皆極良好云、距今不久、華人各界皆抱悲觀之情緒、今則適與前異復呈樂觀矣、

東南地區巷戰

同盟社十三日上海消息、日軍伊佐富士井各部隊、今晨未曉於工兵隊掩護之下、乘鐵舟渡過中山門外之小河、上午五時由城垣破處衝入城內、沿中山路向明故宮方面進擊、同時中華門・光華門方面脇坂・人見・長谷川・岡本等各部隊、由南方入城內、於是南京城內東南地區發生大巷戰、上午六時富士井部隊佔領中山門、脇坂人見部隊佔領中山門光華門間之城垣、上午八時許中山門外之日軍砲兵向城內開始砲擊、援助步兵作戰、大城各部隊到處與華軍衝突、展開猛烈巷戰、至上午十時、戰況最激烈、至正午、竹下・岡本等部隊將破西南角之水西門入城、因此巷戰地區更爲擴大、又在紫金山西方高地之片桐部隊與中山門之戰相呼應、進至明孝陵西方、同時沿京滬鐵路向北方迂迴之助川部隊、長驅侵入下關、牽制北方、助川野田部隊之一部、上午十時許佔領紫金山西部之天文台而向太平門攻擊、

我機兩度助戰

◎漢口十三日路透社電、據中政府發言人稱、昨夜官場接到南京長途電話、據謂日軍雖拚命攻城、但終未得逞、南京仍在華軍掌守中、華軍雖犧牲壯烈、然日軍死傷亦復奇重、光華門附近正在血戰中、中國轟炸機爲守軍援助、乃阻遏日軍前進之重要因素、日軍對和平門陣地襲擊最烈、但華軍已鞏固其防線云、今日此間接中國官場電報稱、防守南京之軍隊、共約十一師、中國飛機曾兩次飛於南京天空、力助守軍禦敵、聞日內尚將加派飛機前往助戰、日方所傳日軍佔據紫金山之說、實屬不確、因日軍僅佔得該山一小峰、至各主峰連蔣山鍾山等在內、均仍在華軍之手、

綽號首都瘋子

聞唐生智將軍已獲「首都瘋子」之綽號、將軍年近五十、曾參加國民軍北伐之役、近患病甚重、日軍由滬西攻時、將軍應命衛守首都、將軍每晨必至山巔視察全城、凡障其視線之屋、輒令焚燬之、救國日報記者與實（譯音）已被任爲行刑主任、實爲日本留學生、而抗日至烈、近著有一書、書名「戰勝日本」、

英艦黃埔號續被炸

◎漢口十三日國民海通社電、據此間探悉、被日本空軍襲擊之英國船隻、除「蜜蜂」「瓢蟲」兩艦、瑞和商輪外、尚有停泊下關附近之「黃埔」號、出事時英大使館武官、及德大使館館員多人、均在「黃埔」輪中、英武官當即向日本當局、提出强硬抗議、該船被擊後、已與其他中立船隻駛往上游云

美艦「潘萊」被炸沉
華盛頓大震動
赫爾發表談話　兩院議員多數主張强硬
美孚公司油船五艘同時被炸沉

◎華盛頓十三日國民新聞電、日美關係今已因日軍炸沉美艦「巴納」號而極於緊張、政府方面認此事非常嚴重、似不能以日政府道歉了事、國會方面則咸要求獲得「完全滿意」之解決、某大使謂、此事對於中日不宣而戰之局勢、或將造成一轉機、現信國務部長赫爾將於今明日發表正式聲明書云、◎華盛頓十三日路透社電、美砲艦巴萊號之沉失、如確係日方負責、則美政府於查明後、將以措詞極爲嚴峻之牒文、送致東京、惟就政府與國會領袖接到美艦被沉報告時之態度觀之、美國未必有操切行動、◎漢口十三日路透社電、此間美大使館探悉美砲艦巴萊號共載七十六人、內有艦員五十六名、美大使館職員四名及華人六名、美大使◎華盛頓十二日哈瓦斯社電、美國炮艦「巴奈」號被日本飛機炸沉消息、係在深夜傳到、各報大爲震動、咸皆發行號外、爭相登載、國務卿赫爾並發表談話稱、一俟明日當可接獲詳細消息、此際未便加以評論、此在中官界人士

（請翻閱第四版）

日來菜蔬供應漸趨穩定、浦東市民携擔販菜、紛紛乘輪擠渡情形、（國際社攝）

日建造大戰艦
英美尖銳注意
英報指陳與中日戰事有關

紐約十二日路透社電、紐約泰晤士報華盛頓訪員今日聲稱、外間屢傳日本現正在建造巨大之戰艦三艘、美政府刻正在研究此項消息、據非正式而確實之消息稱、日本現正在建造載重四萬六千噸裝十六吋口徑砲位之大戰艦三艘、上月義大利日報載有一文、大可徵實此項信念、不特因該文所載之消息、適與此間對日本造艦程序所略知之事相脗合、且因該文適與義・德・日三國防共公約公布同時發表故也、據該文稱、其他軍艦六十三艘、或已開始鑄造、或正在計畫中、其中有飛機母艦五艘、輕巡洋艦七艘、驅逐艦四十三艘、潛艇八艘云、

倫敦十三日國民海通社電、關於日本正建造裝有十六吋口徑大砲四萬六千噸之主力艦三艘之消息、引起此間一般尖銳注意、各報所陳、此事與中日戰事及日本一般外交政策有關、按英國最大之主力艦「虎德」號、排水量爲四萬六千二百噸、但爲惟一無二之大艦云、

英將向日本 提出强硬抗議
張伯倫首相舉行緊急閣議草擬聲明書
蜜蜂艦駛和縣救出美艦員六人

◎倫敦十三日國民新聞社電、今日自英人方面得息、英・美對於日軍在長江轟擊兩國軍艦商船事、業已討論採取適當辦法、此種討論、現在倫敦與華盛頓方面同時並進、而英・美駐中・日兩國大使亦正密切交換情報、惟不致採取共同行動、所討論者僅爲各自採取單獨行動云、◎倫敦十三日哈瓦斯社電、英國軍艦商船在中國蕪湖江面被日軍轟炸事、極爲一般人所注意、外相艾登當於本日午後、在下議院討論及之、官場人士拒不加以評論、僅謂英・美兩國政府、刻正嚴密協商、外界人士則謂、日軍轟擊外國軍艦、事無理由可言、或以英國所抱態度如何爲問、并謂英國政府大抵視美國態度爲轉移、自當與美國密切協商應付辦法云、

英下院空氣極嚴重

◎倫敦十三日國民新聞社電、張伯倫首相已於今日與重要閣員舉行緊急會議、討論日本最近轟擊英國軍艦商船事件、首相與各閣員首以電話協商、然後即與艾登外相晤談甚久、草擬聲明書、備今日午後向衆院宣讀、據悉、英國將向日本提出强硬抗議、要求賠償正式道歉及懲兇、但不致向日本提出哀的美敦書云、惟多數議員非常憤慨云、◎倫敦十三日路透社電、英外相艾登將於今日午後在下院發表關於遠東事件之言論、今晨艾登與首相張伯倫晤談半小時、◎倫敦十三日路透社電、本日英下院之空氣、極爲嚴重、英外相艾登於議員詰問後即起立、發表關於遠東最近意外事件之言論謂、上星期杪英船在揚子江被攻擊事件之嚴重、固不待言、（歡呼聲作）惟鑒於所牽及問題之重大、渠希望下院今日勿要求渠發表更詳細之陳述云、工黨領袖阿特里氏亦起而詢問外相會否接到美國船隻受同樣攻擊之消息、

（本文未完轉第四版）

孔祥熙對外記者談
和平基礎
須尊重中國領土行政完整

◎漢口十二日國民新聞社特派記者貝爾登電、記者今日訪問中國行政院副院長兼財政部長孔祥熙氏、孔氏聲稱、凡能尊重中國領土行政完整之榮譽的和平、無論何時、中國皆準備接受、又謂日本路落南京之後、能否從此休戰、此爲日本方面之事、至於中國今日之作戰、不僅在求民族之生存、亦所以爲世界和平謀奮鬥、故不論勝敗、中國必定堅決抗戰到底、但日本若能尊重中國領土行政之完整、則和平立可告成、配者繼叩孔氏曰、然則中央政府能否接受以華北自治爲基礎之和議、孔氏答稱、設華北脫離中國版圖、則中國主權當然受其破壞、此而可以接受、則孰不可以接受、再則、中國西南各省所能接受之和平、僅爲榮譽的和平、配者又叩以據閣下所知、蔣委員長有無逃避一方、而任他人與日本談判和議之意思、孔氏答稱、蔣委員長乃英勇果敢不避艱苦之人物、尤其在目前環境下決不至於放棄其責任、從而動搖中國抗戰將士之軍心、且中國全體國民、亦必不許其卸去仔肩、逃歸林泉也、配者又問、中國政府方面究竟那一部份可以代表接受和議、孔氏答稱、唯有整個政府始能考慮此點、又問、中國於此次戰爭中所受之教訓、究有多少、孔氏答稱、甚多、但耶穌聖誕節已迫近、予不願多言而傷人之情感、問・中國在外國購定有飛機與其他軍火、但中國究有何種方法保證其必能交貨、答・就我人之經驗言、能履行合同而交貨者、並非無人、唯膽小如鼠不敢提交者、亦頗不乏人、我人前在美國定購之紅十字會船隻、美國船商竟拒絕運送、問・蘇俄供給之飛機與飛行人員與中國、究竟有何條件、答・與他國之條件同、蘇俄之飛機師多爲志願者、亦與美法等國來華之飛機師同、孔氏對於美國人民對華之同情及羅斯福總統對華所採之友好態度、表示感謝、但對於妨礙美國履行其國際義務之美國中立派行爲、則頗表扼腕、彼又稱、美國對於中國雖有同情、決不能阻止日本之侵略、

津浦路我軍 反攻沙鎮
膠濟路遭轟炸

（濟南）我某部克復堂邑後、現聞開始向沙鎮莘縣之日軍進攻、十二日晨九時、洛口北岸有日炮數門由八仙廟向邢山移動、又在毛家莊附近發現日騎兵二百餘名、當被我砲兵某某兩部發覺、即被擊退、（濟南）十二日上午十時日機三架在泰安車站附近投二彈、城內投五彈、我無損失、又上午十一時、日機在膠濟路大臨河北四里許某地投兩彈、死三人、傷六人、日機轟炸膠濟路、此爲第一次、

香港界內 日人登陸

香港十三日路透社電、據警察報告、日水手或水兵一二三十名、星期六日之夜在邊界英方之八角（譯音）地方登陸、追逐一民船中之人、軍事當局證實日人確在英國境界內登陸消息、

日外省發言人談
華北新政府
將於數日內出現
石井意見日政府不受拘束

◎東京十三日路透社電、今晨路透社訪員以石井與星期泰晤士報訪員之談話詢諸日外務省發言人、發言人切實聲明石井之出使、純係非正式性質、石井之意見當然爲日本所尊重、但爲其個人之意見、日政府毫不受其拘束、因渠與政府並無關係也、華北之新政府將於數日內實現、該政府是否以華北爲限、抑將展及中國全部、今尚未決定、渠個人則料將展及中國全部、因中國反共之同情者實與日本合作故也、◎北平十三日國民海通社電、此間日本人士方面宣稱、關於組織中國新政府、以代替南京中央政府之談判、進行甚爲順利、日本準備在所佔據之中國領土內、成立類似瑞士之聯邦組織、將先設立所謂「政府委員會」、由「臨時總理」主持之、至於「臨時總理」一職、傳將任命前總統曹錕（一九二三年賄選總統）担任

松岡洋右已抵東京
進行華北活動計劃

◎東京十三日路透社電、滿鐵總裁松岡洋右已抵東京、對於滿鐵在華北之活動計劃、徵求日政府之諒解、松岡本日晤見各報記者時、承認曾於八月間將其私人所擬華北經濟發展計劃提交政府、惟其內容則大爲各報所誤解、松岡又稱、滿鐵所欲管理者爲華北各鐵道及海港工程、與沿各鐵道線之煤礦、至於其他工業如生棉、棉織及食鹽等之管理、則必留待他人爲之、據松岡宣布、滿鐵已備款五萬萬元日金、供華北經濟發展之用、此外希望在華北另籌一萬萬元日金云、

日內相辭職
末次繼任

◎東京十三日路透社電、據今日官場宣佈、內相馬場鍈一、現已因病辭職、繼任者爲末次信正大將、末次大將、曾爲聯合艦隊司令、現爲近衛首相十參議官之一、

代印 精美圖畫鉛印
本館用「MIEHLE」密力機器承印各種美術圖畫及鉛印
並有高等技師代客設計繪樣彙製銅鋅版定價低廉交貨迅速

湖州[illegible]鄉巡視記

城中富家遷避一空
各鄉大爲熱鬧地方安靖

[illegible]、自遭日機[illegible]、[illegible]者相率遷入山鄉居住、中產階級亦多設法他避、故人口已減去十之六七、各業停頓、已閉十之五六、記者十日赴各鄉

巡視◎◎ 一週、先自鎮城大溪頭出發、乘舟至集邱[illegible]村落時、[illegible]、沿途見各小村落已[illegible]、足見由城區避難而來者之多、江面小舟亦較爲熱鬧、非載旅客、即輸送食物、船費較平時增高六七倍、嗣由龍家巷步行二十餘里而至陳霞浦、其中亦經過小村落十餘處、所見因避難而鄉居者尤多、即由陸[illegible]汽車而達[illegible]鎮、該鎮[illegible]雖一熱鬧之處、商業

繁盛◎◎ 不亞於城廂、而是時亦已冷落不堪、照常營業者僅食物店數家而已、貨物不齊全、取價更昂貴、雖經[illegible]村新胡奇等處、見雖破屋、皆有人滿之患、鄉人有善於牟利者、將所居瓦屋以舊價出租、已則於田野中搭蓋茅屋居之、其在瓦屋一間、分租七家、人口多至三十餘名、一如滬埠之亭前樓後樓亭子間擱樓客堂十倍、[illegible]

熟稔◎◎ 者介紹、尙不能[illegible]、所可喜者、各村落在此國難臨頭之時、已知自治自衛之道、在無形中相互監視行動、並醵資成立臨時保衛團、入夜在村外各衝要處守衛、更與鄰村聯防、遇有盜賊侵犯、互相策應、同爲緝捕之責、故向以盜匪著稱之窮鄉僻壤、茲亦居以富庶之人、反覺安寧、惟食物甚感缺乏、雞鴨蛋亦不易得、現有

投機◎◎ 小商人、紛紛在各村落組織臨時雜貨商店、其貨物用船由他處設法運來、售價甚昂、而且對待顧客、非常驕橫、人皆苦之、然亦無可如何、上述各村落、大都離海邊較遠、且有山嶺爲屏障、故咸認爲樂土、

南潯近狀

盛娟任縣長 被炸說不確

[illegible]縣城、自我方別動隊開入駐防後、連日因消息阻隔、傳說紛紜、[illegible]、[illegible]昨晨赴南自[illegible]、尙有三分之二以上、仍居四鄉、故日軍到之、暫亦不取何種强硬手段、乎前日傳日機曾往投彈轟炸、縣民四散避難之說、完全不確、目下陶與當地康姓紳董、接洽妥當、由陶暫委康某爲縣長、恢復地方政權、城內商店、照常開市營業、四城門外均有步哨守望、惟對往來行人、則絕不盤詰、此實不可避免之事、來人並稱、當別動隊維持會初成立時、我分兩派勢力、一爲當地之[illegible]小弟、一爲派來之王不顧、雙方以權利關係、釀成水火、彼之一幫、當時結果對方性命者、共有十三人、陶隨以雞蛋雞肉牛肉豬肉等大批食物、向日方說項、日軍當時派去[illegible]部隊、僅七八十名、並將死屍翻出檢驗、[illegible]等見態度不佳、遂避之他去、該項部隊奉令調防、另換一部軍隊、人數增至三百二十名、並令上南小火車恢復行駛、公司當局初以路軌缺乏爲辭、日人分投尋覓、果將所撤路軌尋出、命開行、惟日軍人數雖已增加、但對陶部並未有任何動作云、

[illegible]縣來滬之[illegible]、據談[illegible]散駐南各鄉之別動隊、人數共有五千餘人、其隊長[illegible]、[illegible]年在滬辦過廣告[illegible]業、因交遊頗廣、與軍政兩界、頗多結識、上峰於戰[illegible]後、委以[illegible]別動任務、[illegible]在浦東撤退後、集[illegible]奉南[illegible]、率領集中一大隊約千五百名、開入南潯防守、[illegible]所持[illegible]、有輕機[illegible]步槍[illegible]手槍[illegible]等四

湖州被炸及死亡情形
同鄉人到滬報告
湖社派高君前往調查

湖州縣城淪陷後、居民大部避往西南鄉、幸多安在、惟已飽受驚嚇、但縣城附近、曾經激戰、所遺砲火之摧殘甚爲慘重、本市湖社、據同鄉李榮銓來滬報告各情甚詳、茲特分誌如後、以資關心鄉梓之旅滬湖州人士、

◎◎◎被炸地點 （一）學宮兜潘四阿太宅、（二）館驛河源昌桐油店、（三）壇前街玄壇廟、（四）鐵佛寺、（五）城中電燈公司、（六）北門外石子廠等處、（七）東門東園場外亦落一彈、毀損炸燬、

◎◎◎被火地點 （一）北門城門口至新橋、包括壇前街部錦賢宅中國銀行堆棧及太和坊馬祥遠同豐樓一帶、（二）南門儀鳳橋南面、西至楊三成包酒館、東至新盛當、（三）西門海門底下徐宅、（四）東街四和廠、（五）城中儀鳳橋北、西至久詠堂（久詠堂未燬）、東至衣裳街小市巷口宋家巷至馬路天韻樓、李君於六日晚登將康山、遙見城內猶有大火、惟地點未詳、

◎◎◎死亡情形 閭城內居民被殺者約三百餘人、據所知者、積猶和君確已被害、翁恒茂號被殺者六人、衣裳街理髮店金福父子及湖山第一樓主婦亦被殺、茲城內居民大半避往西南鄉妙西菱湖下昂兪家莊阿港頭雙濟等處、居妙西者約三千人、至湖州郵局[illegible]、[illegible]昨午派高君[illegible]、[illegible]

雙林同鄉會 派員赴故鄉

雙林旅滬同鄉通訊處、自兩次派員赴鄉探聽消息、並代同鄉投遞通訊以來、同鄉因此來滬者、到處委託攜帶通訊者、頗爲踴躍、現該處準於十六日第三次派人赴鄉、倘旅滬同鄉或他鄉人士、欲探詢雙林親友者、該處印有空白通訊單、可向山西路絲業會館八號汪永亨綢莊索取登記云、

川同鄉會 遣送同鄉回籍

四川旅滬同鄉會、前後辦理遣送被難同鄉回籍、業已二次、茲悉第三次遣送、經登記者已達二百餘人、即日即將遣送、據該會負責人稱、此次遣送被難同鄉回籍、以長江航路因[illegible]新、轉道南通亦多困難、故擬先赴香港、繞道廣東、轉湖南長沙、再候輪返籍、是以川資亦較浩大、每人約須四五十元之數、

花柳外科 蕭守仁 寓法界貝勒路西門路永裕里念四號 上午九時門診下午三時出診

佛輪能否出險成疑問
船底撞穿一大洞狀殊危險
麥金萊號現已開抵出事地點
船員乘客留居荒島待援

◎馬尼剌十三日路透社電、大來公司郵船麥金萊號、上星期六日由香港駛出往援擱淺之胡佛總統號、途中爲惡劣之氣候所阻、直至今日侵晨始駛抵胡佛號之擱淺處、預料星期三日可載該船之乘客六百五十人、駛抵馬尼剌、諸乘客已在島上支棚宿兩夜矣、此間現信胡佛號於每小時駛行二十二海里之速率中、觸該島北端之礁石、故受損甚重、該船值美金八百萬元、能否援之出險、現仍爲一疑問、

◎香港十三日快訊社電、今晨此間得悉、大來公司胡佛總統號船乘客與船員、均已移居荒島之上待援、因該船爲巨浪拍擊、船底已撞穿一大洞、狀殊危險、

◎東京十三日同盟社電、日海軍省副官十二日下午五時發表談話、謂海軍當局接到美國胡佛總統號在台灣火燒島西北岸擱淺之報告後、即時派飛機觀察該船狀態、同時電命中國沿岸之軍艦兩艘、前往營救、據其報告、全體船客及船員之大部分、已被島民救出、均收容於學校或民家中、台灣總督府特派之寶山丸亦駛抵該處協助施救、

擲用罰金保證金 法院書記判徒刑

蘇州人張觀成、在特二法院充錄事、兼任刑八庭書記官、此次戰事發生、法院奉部令緊縮、張乃留職停薪、於交卸時、發覺張在任內私將當事人繳案罰金及保證金等挪移化用、數達三百元、並將卷宗毀滅湮沒、經將張扣留、移送檢察處偵查屬實、依瀆職損毀侵佔等罪提起公訴、經刑庭長鄭學開庭研訊、各情已誌本報、此案業已訊供終結、於昨日午後三時由鄭庭長蒞刑二庭提被告到案判決、張觀成連續侵佔、處有期徒刑一年四月、其餘部份無罪、上訴期內被告仍押看守所、

回力球場歸來 行抵家門遇暴

不在金錢
獲犯供目的
押候改期偵查再訊

廈門人黃新民、今年四十四歲、及仙頭人陳鴻恩、今年二十一歲、向均在南洋經商、對於祖國語言、完全不懂、擅長英語、近相偕住居本埠法租界辣斐德路一二五二弄九號、自稱爲僑商人、常相偕出入於回力球場、本月十一日下午六時半、陳黃兩人由回力球場返家、甫抵家門、正在開門之際、突有兩匪徒趕至、一匪出槍恐嚇、當時黃即奔入室內、黃妻李氏聞警、急鳴警笛、匪徒即逃、陳急尾追至環龍路、兩匪徒均被法租界捕房華捕拘獲、一併帶入捕房、詰悉兩匪徒一名鄭月波、年四十歲、一名黃益興、年二十六歲、均廣東人、有一支汽槍、冒充盒子砲、係在鄭月波身畔抄獲、並查得鄭月波前曾因使用僞鈔案、被處刑二年六月、法捕房因屬該案尚須偵查、昨晨將鄭月波・黃益興併解第二特院刑一庭、捕房律師厲志山陳明案情、當由陳領英推事升座提訊、告訴人黃新民・陳鴻恩到案證供稱、爲中國人、及被匪徒搶刦未遂詳情、據被告鄭月波供、並無搶刦黃新民等意思、係因在回力球場與黃新民等發生口角、故持假手槍恐嚇黃新民等、目的並不在金錢、推事核稱、案令被告均還押、改期偵查再訊、

百餘萬元巨竊案 被牽連之人極衆
捕房續獲兩關係人

楊樹浦電燈碼頭被竊失百萬餘元桐油一案、業經公共捕房總稽查處先後弋獲主犯陳尚書及收贓犯等二十四名、解由特一法院訊押在案、各情已屢誌本報、茲又經局供出有無錫人王寶大及江海關緝私股探員上海人衛承初（又名達成）、均與此案有關、故經華探長王程應文將張衛二人拘獲、昨晨解特一法院、由捕房律師張師竹聲請暫押、與局尚書等併案訊究、經馮世德推事訊一過、諭准押候併案訊究、聞此案被牽連之人極衆、現捕房正在嚴究云、

靜安寺路盜刦 拒捕格門卒被逸

靜安寺路孔家弄某姓家、於昨晨五時許突被盜匪六人（執有兩槍）闖入行刦、當被刦去鈔洋二十餘元、盜逃出時、適在孔家弄口與靜安寺捕房西捕相值、雙方乃開槍互擊、結果盜開六槍、西捕亦開十餘槍、各不受傷、而西捕以衆寡不敵、被盜逃逸、

滬西盜刦

滬西曹家渡[illegible]油廠、於昨日上午九時許、突來盜徒五人、各出手槍、喝禁[illegible]警張、當時將銀箱開啓、內有國幣二百四十餘元、一併刦去、盜等得贓後、即分頭逃逸無蹤、事後即由店主報告該管捕房查緝云、

法租界嚴查不良份子

上海法租界總巡捕房警務處以滬戰發生以來、界內居民增多、誠恐不良份子藏匿武器或危險品等、特令各捕房、在各管轄區域內、於每日清晨派出中西探捕、偕同譯員分赴各處、詳細查察、如見有形跡可疑、遂即搜查、昨晨東區各里弄搜查後、昨日又在西區愛來格路蘇體尼蔭路格洛克路等處各里弄中作同樣之搜查、

豐田廠巨竊案 續獲一人

日商豐田紗廠、前被竊失價值二百五十萬元之棉布、經總巡捕房先後緝獲收贓犯約十餘名、均已解送法院訊押、茲又總華探長楊培生探得劉香齋、於前日在貴州路中國飯店五百十號房間續獲上海人茅聖魁一名、於昨晨解送特一法院、茅延范剛律師辯護、由馮世德推事質訊後、飭令押候改期再訊、

各米店領米後
零糴以念斤爲限
雜糧三批裝輪今抵滬
達孚六批已裝輪起運

新聲社云、米號業公會領得洋米後、昨日起零糴放寬每戶以二十市斤爲限、雜糧業三批洋米一萬九千包、裝亞典輪定今日抵滬、達孚第六批裝南興輪起運、廣東輪昨由港載來洋米二千包、茲誌詳情如下、

米店零糴 放寬數量 米號業公會續辦第五批洋米之美中奧輪、達孚洋行五批洋米裝成鄉輪、前日抵滬後業已開始卸貨、由米號業公會領取分派公共及法租界各米店辦理零糴、㊀公共租界三百家每家爲四十包、㊁法租界二百家每家爲八十包、各米店乘公會通告、昨日起零糴價格仍爲每市斤八分半、每戶購米放寬以二十市斤爲限、惟各米店之辦米[illegible]

雜糧三批 今日抵港 雜糧業三批洋米一萬九千包、裝（ARDENT）亞典輪、昨得船主電告定今日午後抵滬、決停泊金利源碼頭、其分配辦法已商妥、計公共租界三百家米店、每家三十包、共計九千包、㊁救濟難民機關五千包、餘由永大行直接分配給各米店及工廠、第四批洋米一萬五千包、已裝阿[illegible]輪起運、預定本月二十二日抵滬、

六批起運 公會派米 泰商達孚洋行第六批洋米一萬五千包、已裝英商太古公司南寧輪起運、定本月十八日抵滬、又受各工廠及個人委託訂購之洋米五千包、裝法國郵船公司郵船立維號准本月十五日抵滬、米號業公會於昨日起辦理第六批派米、凡經核准購米之五百家米店、即日攜帶公會憑證向四川路中國銀行繳款、至今日下午五時截止、

廣東輪載來二千包 英商太古輪船公司廣東輪昨晨由港抵滬、停泊太古碼頭、載來洋米二千包、暫行堆存太古棧房、又新聲社記者昨向雜糧業探悉、滬上向西貢直接訂購洋米者、除泰商達孚洋行及永大米行之外、尙有建源進出口行、係受米商之委託、數目約五萬包云

載來黃豆三千包
均堆在太古棧房內
太原武穴兩輪昨抵滬

雜糧油餅業公會會員雜糧行、請上海市商會證明向江蘇東台泰縣南通等處採辦黃豆、昨日英商太古公司武穴輪由通抵滬、載來黃豆一千包、又太原輪由津抵滬、載來黃豆二千包、以上兩輪均停泊法租界外灘太古浦西碼頭、所卸之豆均堆在太古棧房、

希臘輪載來木材二千噸

希臘船Livatho號、昨晨由福建抵滬、停泊法租界外灘金利源碼頭、載有國產木材（松板）約二千噸、當即卸貨暫存碼頭上、聞是項木材、係滬木材業同業公會向閩省採辦、

掛號及快信 停寄之地點

上海郵政管理局通告第一四三八號云、查後列各地郵局、均已停止業務、所有寄往各該地之掛號及快遞郵件、均暫停收寄、合亟通告、俾衆週知、此告、計開㊀在上海郵區內者、張堰・眞如車站・周家橋・周浦・朱家角・川沙・楓涇・江灣・嘉定・金山・崑山・瀏河・閔行・南匯・南橋・南翔・上海縣（北橋鎮）・莘莊・松江・太倉・青浦・吳淞・安亭・章練塘・眞義・黃渡・高橋鎮・羅店・寶山・沙頭・新場・泗涇・大團・亭林・漕河涇・茜墩・青村港、㊁在江蘇郵區內者、吳縣・無錫・滸墅關・東塘市・梅李・菜巷・石塘灣・洛社・橫林・武進・常熟・木瀆・唯亭・平望・支塘・甪直・滸浦口・江陰・蕩口・橫山橋・戚墅堰・黎里・漕橋・雪堰橋・盛澤・[illegible]・青暘、

▽電報候領

大北水線電報收發處（愛多亞路二十四號）現存無法投遞電報多通、計天津路福綏里六號[illegible]（[illegible]發）、愛多亞路[illegible]（香港發）、赫德路七四〇弄（二）號[illegible]（重慶發）、靜安寺路[illegible]一號[illegible]（[illegible]發）、[illegible]（漢口發）、貝勒路永裕里[illegible]（杭州發）、八仙橋青年會李承琪（福州發）、四一八五（香港發）、電話九一四七八號順興（[illegible]發）、蒲柏路[illegible]（福州發）、福煦路愛仁里[illegible]（金華發）、電話一四六〇一號（海門發）、天潼路廣協興（廣州發）、福德路興隆（廣州發）、周家嘴路新新冷藏公司（威海衛發）、赫德路七四〇弄二號[illegible]（沙市發）、洞庭山弄瑞生德（[illegible]發）、電話九〇〇三七號張素荷（重慶發）、福履理路二三七號郭轉伯容（長沙發）、希收報人前往領取、

南大釋副靜大賤賣 [illegible]

患牙病之福音 [illegible]

大華跳舞廳開幕復業 [illegible]

陳拔齋診所遷移 [illegible]

●元色棉布 [illegible]

遺失聲明 [illegible]

美容 右氏美容醫院 專治 雀斑 麻子 面皰 疣贅 … [illegible]
利用現代最新科學方法施行特種手術 [illegible]
確有巧奪造化之功
常用 石氏美容極品
美容露 白嫩防皺 毛孔去粗 每瓶二元
杏仁蜜 防止粗皮 潤膚防老 每瓶一元
甘油皂 去油光增加皮膚彈力性 每塊一角八分
東京醫學士 美容醫術專家 石霜湖醫師 地址靜安寺路靜安別墅三三號 電話三二七七四號

金山張繹銘招尋家屬
昭等三人寓浙省麗水三坊口聚新紙號、難中母女離散、敬請世好見報轉告爲感 [illegible]

金山 康慕昭尋母
[illegible]如有知其下落者、請即函知此間、感德不忘

廉價汽車出售
茲有八成新一九三五年福特轎車一輛、願廉價出售、欲購者請電話一九五八五號與金君接洽可也

白濁專家 姚佐頓醫師 啓事
本醫師開設診所於上海東新橋六馬路電車站轉角[illegible]十有餘年、專治梅毒白濁[illegible] （電話）九二二六七五

重價收買 赤金 洋金 [illegible] 代客[illegible]
八仙橋青年會對面 太白酒家內

[illegible]照相 做出信用・營業始終不變 做出牌子・出品精良滿意 繼續贈送名貴藝術放大 [illegible]

喪失体重即是喪失美觀

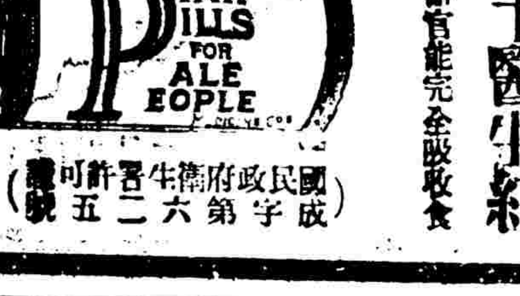
君若因太瘦而不美、應服韋廉士医生紅色補丸、補其血以增体重、而益美觀

多數婦女對於健康茁壯之女郎、育家深然歡迎之美人、最受人歡迎之電影明星莫不喜愛美其身段之健美線條之豐富皮膚之光潔精神之愉快態度之活潑而反求諸身體補品紛投瘦弱如故憔悴如故此無他蓋其血液不良淡薄污濁缺乏要素不能使消化器官盡其消化與吸收食物之職務若不改良其血則所食之物無法化成堅實之肌膚精神與毅力如是則患者自必仍然肌瘦神疲支離不健從可知要將衰弱之身體變爲安康精神愉快興趣濃厚補血液是其秘訣

韋廉士醫生紅色補丸 爲無上上品往往服用此丸不久即覺飲食增加消化器官能完全吸收食物養素不感痛苦或不適唇紅顏潤肉長肌生又復美麗健康體肝心廣足以與世周旋矣

君自知道是否能要一服韋廉士醫生紅色補丸 有其歷服見效早經世界馳名治興血虧各症屢試屢驗

各藥房均有出售或逕向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局函購每瓶法幣一元五角六瓶八元郵力在內



（國民政府衛生署許可證成字第六二五號）

法南履續維持雙方睦誼
南國無意加入反共協定
法外長演說小協商各國乃安定歐洲主要因素

◎巴黎十三日路透社電、本日據此間哈瓦斯通訊社消息、南斯拉夫首相斯多瓦的諾維區、在貝爾格萊德與法外長台爾博斯會談時、已證實南政府決定不簽署防共公約之事實、據云斯氏聲明其最近羅馬之行、係答聘義外長齊亞諾伯爵之訪問、純屬禮節上之往來云、斯氏又於官場宴會時發表演說、謂我國外交之基本政策、在謀取法南兩國間之友好與建設的合作云、按斯氏係於十二月八日由羅馬返國、而法外長台爾博斯則曾於昨日抵貝爾格萊德、

◎南斯拉夫京城十二日哈瓦斯社電、關於法國外長台爾博斯、與南國國務總理兼外長斯多雅第諾維區進行談話事、此間負責人士頃宣稱、台爾博斯外長、曾以最近與波蘭・羅馬尼亞兩國當局談話情形、告知斯多雅第諾維區總理、斯氏聞悉之餘、表示滿意、嗣以渠離開羅馬時、與義國當局所進行之談話、告知台爾博斯、並再度聲明、南國政府無意加入德義日三國反共協定、關於及西班牙國問題、則謂、南國政府所由迄今未多英國樣處、派遣商務代表、駐在西班牙國民軍政府者、因恐當此本人甫自羅馬返國、台爾博斯外長前來南國之際、外間不察、加以穿鑿附會、爰乃遲遲未有所決定、至本人與齊亞諾伯爵會晤時、用特聲明南國與義國所維持良好關係、刻未進行政治協議、此外、南國與法國決不願在國際上引起種種枝節固矣、但同時對於法南兩國邦、斷不願加以妨害云、此間負責人士、因稱渠在離開羅馬返國之後、聲明南國外交政策之主要原則、仍在維持法南兩國睦誼、均極重視、並謂、關於法南兩國商務新協定、定於本月十四日舉行簽字、暨南國當局決定在經濟文化上促進相互關係兩事、足見兩國邦交確甚輯睦云、

英不欲過分重視
義退出國聯
美調歐洲時局不致受影響
德聲明決不考慮重返國聯

◎倫敦十二日路透社電、據今日此間可恃方面消息、義國之退出國聯早在倫敦人士意料之中、故義國之最後決定、不過在法理上承認已成事實之時局而已、衆信義政府純爲國內考慮起見、有此決定、俾注意耳、是以英國對於義國此舉、不欲予以過分之重視、無論如何、義國之決定退出國聯、不致使英政府之政策稍受影響也、

◎華盛頓十二日路透社電、據此間消息靈通者之意見、義國之退出國聯、不致使歐洲時局受重大影響、蓋此不過使存在已十八個月之狀況落於一種有形式的階段而已、

云、國聯會所聘義大利籍職員、計有副秘書長畢洛蒂、畢氏秘書貝里奧、經濟創裁股人員塗尼、軍縮股秘書斐埃爾、均已向秘書處提出辭呈、

英機墮毀
死駕駛員二人

中蘇均否認
軍事協定

◎倫敦十二日快訊社電、英國皇家空軍轟炸機一架、今日在威茅資附近爲暴風雪打擊、墮地焚燬、機中駕駛員二人、均殞命、

◎莫斯科十二日哈瓦斯社電、外傳中國與蘇俄兩國業已成立軍事協定、此說頃由此間中俄兩國官場人士、切實加以否認、斥爲「荒誕不經」、蘇俄負責人士則謂、此項傳聞、與蘇聯外交方針、暨中蘇兩國現行關係、均相牴觸云、

德發宣言

◎柏林十三日國民海通社電、義大利退出國際聯盟後、德國官方昨晚發表宣言、解釋德國重回國聯之問題、決不再加以考慮、國際聯盟繼指陳大戰以後、國際聯盟僅爲保護凡爾賽條約受益者利益之機關、對於如何解決實際國際問題、及如何對自然富源作合理之調整、以適應各國需要之工作、均漠然不問、其失敗至於今日、已無待證明、無容爭辯、此種根本錯誤、非局部改革所可奏効、各國除莫斯科外、均已認識日內瓦之「集體安全政策」、事實上適得其反、產生「集體不安之結果」、亦即日德義所以先後宣佈退出者也、該宣言文告結稱、德義兩國無論如何、堅信日內瓦組織不但錯誤、抑且應受譴責、故德國重回國聯之問題、決不再加以考慮云、

國聯復電

◎日內瓦十二日哈瓦斯社電、關於義大利宣告退盟事、國聯會秘書長愛文諾、頃電復義國外長齊亞諾伯爵稱、貴部長本月十一日來電敬悉、當已併同國聯會員國通告、

提出抗議
英將向日
（接第一版）

及曾否對於此項嚴重攻擊之事件與英政府作一度之商權、艾氏答稱、美國砲艦一艘亦受同樣攻擊、且確已沉沒、並有死傷、殊爲遺憾、又稱英美政府現正從事商權云、

◎倫敦十三日國民海通社電、關於日本空軍及砲隊轟炸揚子江中之英國輪船一事、引起此間極大之憤慨、據消息靈通人士宣稱、英政府將提出異常強硬之抗議、其中將包括要求四點、㊀正式道歉、㊁賠償損失、㊂懲罰負責份子、㊃保證不再發生類似事件、「每日郵訊報」申稱、此項抗議、將爲最嚴重的美敦書形式、今日由內閣起草後、立即交下院通過、每日快報載稱、張伯倫與艾登曾用電話討論此事及應採辦法、該報並刊載長篇社論、題曰「強盜」、措詞極爲激昂、宣稱「侵略者必予痛懲、吾等已經將西方「強盜」排除、現應知如何以有效方法、對付東方「強盜」」云、

◎倫敦十二日哈瓦斯社電、關於英國軍艦與商船在中國蕪湖江面、被日本砲隊轟擊一事、英國官場人士聞訊之餘、甚爲驚異、且極感不愉、但截至目前爲止、外務部方面、僅接有蕪湖英國當局所提出之報告、內容頗爲簡略、官場人士內部對於政府究擬如何應付一層、尚不有所表示、此在消息靈通人士、則謂政府擬向日本提出抗議云、

◎東京十三日路透社電、英駐日大使克萊琪爵士、今晨十時半赴日外務省、請日政府注意於昨日蕪湖日軍射擊英國軍艦與商輪等意外事件之嚴重性質、日外務省發言人、今晨向路透記者宣稱、頃接消息、日軍官一員、已由上海趕往蕪湖、調查此事矣、同時該發言人對此事不願作任何批評、謂渠尚未得詳細報告云、

英艦英船被炸三次

漢口十三日路透社電、據此間接訊、昨日南京之英砲艦與商船屢受日飛機炸彈與機關鎗之轟擊、第一次攻擊、乃在下午一時三十分、日飛機三架擲炸彈八枚、轟炸英砲艦克里基特號與斯卡拉白號、兩艦均以高射機關砲回擊、日飛機旋轟炸集泊下關上游二里之英船、擲炸彈數枚、落於二船之側、幸無所中、英砲艦克里基特號與斯卡拉白號是復發砲以擊日機、兩又有日機一隊來攻英砲艦、擲下中等重量之炸彈六枚、但無一命中、英砲艦至是乃用三吋口徑之砲、發彈多枚、日機後乃飛去、一小時後、蕪湖之英船第二次受日機轟炸、英砲艦復還用三吋口徑之砲以衛之、英砲艦與商船無一爲炸彈所中、

橋本堅稱不能辨認

漢口十三日路透社電、英砲艦瓢蟲號、由蕪湖駛出、往援英砲艦巴萊號所救生者、乃經蕪湖日軍司令橋本欣五郎大佐在新附近攔阻、彼遂獲得向日當局交涉許可、其國旗雖顯明、但亦曾遭機砲轟擊、同時英當局爲保護英船之安全、提出種種交涉、英砲艦克里基特號上之中尉哈遜繆爾曾與日軍官晤會、橋本之答覆、過去日軍在攻擊時、稍稍偏差爲一次砲擊後、蕪湖日軍司令橋本曾照會英當局後、三日內不得有船隻在揚子江移動也、橋本稱、如不遵日軍命令、則將加以轟擊、橋本承認渠現與其司令部不相接觸、渠之部衆不能辨認英旗云、但岸上日砲均向瞄準、蕪湖太古怡和兩公司職員乘太古公司拖船瑞龍號（譯音）昨夜駛往泊於太古下碼頭英艦瓢蟲號時、曾受將十五分鐘、日軍轟來加以轟擊、南京英領事自倫英大使館武官賀來亦均乘蜜蜂號、大約現已開往援巴萊號之餘生者、

倫敦方面可悲印象

倫敦十三日路透社電、據日新聞紀事報今日載社論、題曰「限度」、略謂日軍此次侵略中國、始終表示漠視外交訪員今日發稱、揚子江中英軍艦之遭日軍轟擊、已引起倫敦方面可悲之印象、政界現僅徵實此項消息、倘待詳報之至、俟接詳報後、即擬開始密切研究云、

◎倫敦十三日路透社電、新聞紀事報今日載社論、題曰「限度」、略謂日軍此次侵略中國、始終表示漠視英旗、文中詳舉涉及英僑之諸案件、繼曰、日本舊於道歉而不悔改之技術、彼此次轟炸英砲艦與商船之舉

華盛頓大震動
（接第一版）

則謂、「巴奈」號內須保護美僑、自有停駐南京附近之必要、加之揚子江已由華軍封鎖、此艦即欲駛往上海、在勢亦不可能、政界人士如紐約州共和黨衆議員斐許之流、即將要求政府飭令美國軍艦、儘速離開南京附近、以免意外、但參衆兩院大多數議員答復報界問話時、均謂美國政府應以強硬態度對付日本云、

◎華盛頓十二日國民新聞社電、海軍及國務兩部今日已開始調查美艦潘南號被沉之真相、海軍部秘書謀長麥希中將稱、星期一或可向報界發表全部報告云

◎漢口十三日路透社電、外交部頃已訓令皖省當局探行各種可能方法、對於美艦巴萊號遇害艦員之生存者、維護其安全並予以各種援助、

赫爾鎮靜

◎華盛頓十三日路透社電、國務卿赫爾昨夜未待關於長江美艦巴萊號被日軍轟沉之詳報、即行就寢、故未草擬任何必要之抗議文、事有顯然可見者、國務院現竭力欲使國人反響歸於沉靜、華盛頓郵報之言論、可表示國務院之意見、據謂美國未有可使吾人被牽入戰局之關係、吾人根本政策在避免戰事、吾人未有作戰及同時保護遠東美人生命之充分準備云、此間人士以爲毀被擊

沉者係如魯西台尼亞號之大船而非第一砲艦、則美國公憤或可爲時局與相所激起、

詹森報告

◎華盛頓十二日國民新聞社電、國務部今日公佈美國駐華大使詹森在漢口所發關於美艦潘南號被沉之報告、詹之報告、其爲簡潔、謂潘南號之無線電、於十二日下午一時三十分停止、其時在南京上游二十九英里處拋錨、船中除船員外、有美國使館人員四人、及美僑五人、此外大概尚有英僑一人、意僑三人、十二日上午九時三十分、詹氏接得安慶教士載勒之電話、渠彼得使館人員亞啟遜之電話、通知潘南號已被炸沉、船中有五十四人、幸得逃生、惟亦有十五人受傷、輕重不等、其中一人爲意國僑民、船旁有美孚公司之油船五艘、亦同被炸沉、其時亞啟遜在安徽和縣、大概其他得慶更生者、亦在該處、現在美艦蜜蜂號、巳由蕪湖駛往和縣、援救被難諸人、美艦阿胡號亦巳由九江駛往蕪湖、迎救諸人至長江上游云、

號昨在蕪湖附近爲日飛機炸沉消息、據稱、渠由美大使署之亞志森氏報知此事、亞氏當時居於皖省和縣、亞氏報稱、餘生者共五十四人、彼等大約均赴和縣矣、巴萊號被轟時、泊於附近之美孚火油公司之船五艘有無遇禍者、現尚未悉、巴萊號除所載之水兵外、尚載有美大使署職員四人、（彼等至最後一時始離南京）其他美人五、英人一、義人三、餘生者有十五人受傷、內有義人一、且有數人傷勢嚴重、今除英砲艦蜜蜂號由蕪湖駛往和縣、援助巴萊號之餘生者外、尚有美砲艦沃胡號由九江赴蕪湖、擬載餘生者至上游、昨日下午一時三十分、巴萊號正在發無線電報、由此間美砲艦呂宋號收接時、電報中斷、想即在此時遇炸也、

和縣附近

◎漢口十三日路透社電、今晨九時三十分、駐華美大使詹森接安慶美教士戴納電話、報告美砲艦巴萊

五人、身受重傷、其一爲義大利人、據最後所接消息、「潘萊」砲艦係在安徽和縣附近被炸、英國砲艦「蜜蜂」號聞訊、即自蕪湖開往出事地點視察、而美國停泊九江之「奧虎」號砲艦、則開往蕪湖、裝載受傷者赴漢、據稱、「潘萊」砲艦被炸前、巳有徵兆、其所發無線電、突被阻撓、據在漢美國「呂宋」砲艦之無線電收報員申稱、「潘萊」艦最後所發電報、此間係昨日下午一時半所接獲云、

傷人十五

◎漢口十三日國民海通社電、美國大使館秘書安徐森、爲「潘萊」砲艦中遇救之一、今晨將該艦被炸經過、告知南京一美國傳教師、又由該傳教師報告在漢之美國大使詹森、詹氏於今晨九時半接到此項報告、其中宣稱、被日機炸沉者、除「潘萊」砲艦外、尚有停泊附近之美孚煤油公司之貨船五艘、遇救人數共五十四、其中十

議員表示

◎華盛頓十二日國民新聞社電、若干國會議員因美艦潘南號被日本飛機炸沉、今日復向美聯社記者表示、美國軍艦應退出揚子江流域、共和黨衆議員費許稱、美國如必欲在中國境內駐砲艦十艘、則此等事件、遲早終將發生、日本巳在上海及南京控制揚子江之交通、美艦即早應撤退、現在無論損失如何、尚宜將所有美艦退出戰區、惟美國人民、仍宜以冷靜之頭腦處之云、民主黨衆議員梅佛里克亦稱、美國應早日確定對於遠東之政策、最佳爲嚴格之中立、因美國人究以不顧他人之事爲愈、進民主黨議員康納里則堅決主張、美國應立即要求日本道歉、並賠償一切損失云、

東京美使

◎東京十三日路透社電、美國大使格魯、今晨十時赴日外務省、晤見外相廣田、面遞抗議、請日本當局注意美艦巴萊號附近、請日當局立即停止對美國兵艦及美國人之攻擊、廣田表示深切道歉、並謂日本當局對此事件極爲不幸、惟日當局在未接到詳細報告以前、不能表示意見、格魯大使之抗議、係奉國務卿赫爾之訓令、

◎倫敦十三日哈瓦斯社電、今晨十時駐日美大使格魯已訪晤外務省、向外相廣田提出抗議、並謂美國政府現正等候關於此事之詳細報告、同時將保留一切權利、外相廣田表示極爲遺憾、並謂日本外務省方面已飭令日本陸海軍當局查明事實云、渠表示深切遺憾之意、

廣田訪晤英國大使

東京十三日路透社電、日外相廣田、本日往訪英大使克萊琪爵士、代表日政府對於英艦「瓢蟲」號、昨在蕪湖被日野戰砲隊轟中四次之不幸事件、表示其深切之遺憾、日陸相杉山、今日下午亦派其個人代表、往訪英大使館武官、對蕪湖意外事件、表示遺憾、並請該武官轉告英大使、渠對此事、已親加調查矣、同時日本各報、皆未登載英軍艦及商輪被轟炸射擊事、

◎倫敦十三日哈瓦斯社電、日本當局對此事件、發表聲明、謂英國軍艦被日軍轟擊、係出誤會、惟此事件發生、時此亦非日軍光榮所在、按之東京方面近日傳來之消息、日本明達之士、巳爲海陸兩軍驕橫武派速戰速決之說所控制、此派人士則以華軍抗戰甚烈、不無躁急之色」、自由黨「新聞紀事報」載稱、「吾人應以誠懇之語、告知日本當局、吾國民族之忍耐心實有一定限度、且應向日本要求賠償、同時並令其約束野蠻戰士」云、

蜜蜂號救出六艦員

倫敦三日路透社電、此間現悉英艦蜜蜂號、已在和縣救出美艦巴萊號艦員六人、當蜜蜂號出蕪湖起程赴和縣之前、艦長霍特曾通知日方轉告日砲隊與轟炸機、該艦將開往和縣、不願日方所發長江各船在三日內不得移動之警告、艦長並請派日軍官六人隨其同行、此爲表示信義之姿勢、而非以日員爲質之要求、但日方不予答復、蜜蜂號乃獨自開出

日表遺憾

◎同盟社十三日上海消息、岡本總領事今晨十一時訪問美國總領事加爾斯氏、關於日機擊沉美國軍艦事件、表示深切遺憾之意、川越大使亦向漢口美國大使詹森氏發長文電報、表示遺憾之意、

◎今晨十時駐日美大使格魯訪日外相廣田、商議此案事件、日軍對於英艦巴萊號附近、請日當局嚴重將該艦巴萊號所在、事後日外務省對於此事、對於美國人之財產及生命之安全、日軍方面亦已轟炸美艦巴萊號之情報後、即往訪美大使道歉、海陸兩相亦皆因此事往晤美大使署海陸武官、此次意外事件巳引起日本官場之深切憂慮、內官場極願日美間有友好關係、以期阻止英美兩國在遠東事件中之合作也、日本各報除登載措詞含混之公報外、未發表關於日機轟炸美艦與美孚油船事之情報、

巴黎苦悶

◎巴黎十三日哈瓦斯社電、美國淺水砲艦「巴奈」號被日本飛機炸沉消息傳至此間之後、法國輿論界即發生一種苦悶印象、追知日本軍事當局、巳向美國當局道歉、始乃爲之稍舒、一般人均望此案可經由外交途徑、予以解決、不致發生類似情事、嗣國際關係、亦不因而惡化云

英海軍招募新兵
迅速發展

◎倫敦十三日哈瓦斯社電、按之英國海軍部所發表之統計、海軍在本年度共招收新兵一一・五〇〇名、以視上年度八・一五九名、計增加三・三四九名、英國海軍正在迅速發展中、尚須添募新兵一六・〇〇〇名、乃至一七・〇〇〇名、屆時不難募足、

英比借欵簽字

◎比京白塞魯爾城十三日哈瓦斯社電、社會黨機關報人民報頃載稱、比國財政部長德曼、巳在倫敦與英國銀行團成立借欵、總數共五・〇〇〇・〇〇〇鎊、用以償還比國流動外債、最後一批、即荷蘭借欵三八・〇〇〇・〇〇〇盾、此項新借欵利率、定爲年息四厘、期限二十年、合同巳於本月十一日草簽、即當由德曼正式簽字云、

中央銀行掛牌
十二月十三日

英匯	一先令二便士二五
美匯	二十九元五〇
[illegible]	[illegible]

本日標金價 [illegible]

匯豐掛牌

英匯	一先令二便士二五	平
美匯	二十九元三七五	平
法匯	八百六十五法郎	平
香港匯	九十九元四二	平
日本匯	一百〇二元	平
印度匯	七十七羅比二五	平
荷蘭匯	五十二盾七五	平
新加坡匯	五十一元二五	平
坎拿大匯	五十八元	平

◆海外匯兌

倫敦先令	一先令二便士二五	平
美匯	二十九元六角五分	升五分
德匯	[illegible]	跌一二五

◆海外銀電

英倫大條近期	十八便士	跌一二五
英倫大條遠期	十八便士	跌一二五
紐約銀價	四角四分七五	無行市
孟買現貨	[illegible]	跌二安那

美匯（銀行日元計算）

銀行出價	一先令二便士一八七五
銀行售價	一先令二便士一二五
一月	一先令二便士一八七五
二月	一先令二便士一八七五

美匯

銀行出價	二十九元五六二五
銀行售價	二十九元三七五
十二月	二十九元四〇六二五
一月	二十九元三四三七五

上海橡皮股市
十二月十三日上午收盤行情（橡皮公司行市）

股數	牌名	月期	成交價
三〇〇〇	彭亨	現	〇・九五
二〇〇〇〇	金邦	現	一・八七五
二〇〇〇	錫彭	現	〇・四八〇
五〇〇〇	時昌	現	〇・七〇〇
五〇〇〇	泰豐	現	〇・六四〇
五〇〇〇	愛卽	現	〇・三〇〇
一〇〇〇〇	新荷	現	〇・八一〇

新光大戲院 廈門路西口
今日日夜公演（全部改良）
一紙天演 還巢 錯幸過勿
此戲唱做頗爲普通、但工之長則惟金素琴演來分外精彩、看者不可不看之劇名
金素琴 領銜 小三麻子及全體
明天公演 荒山淚
本院水汀開放 溫暖如春

皇后劇院
王美玉
王雪艷 王君達
王筱玲 蕭艷芳 薛瘦梅 張振鐸 王寶麗 王劍心 蕭正中 沈亞倫 陳時 朱天紅
今天日夜初次獻演 王果公
四大金剛 後集

大華申曲 愛多亞路大華飯店
臨別紀念最後壹天
領導全體藝員 施春軒 日夜登台
今天日戲 全本梁祝哀史
今天夜戲 八集 玉蜻蜓
全體藝員臨別紀念各界來函挽留
十五日日戲 全本陸雅臣
十五日夜戲 末集 玉蜻蜓
樓上話劇 壽星團 富貴團 群芳會 聯合會串
最後機會 決不蟬聯

大中華話劇場 空氣調節
上海劇社
姓名以筆劃爲次序
王王王田陳 徐張張劉錢
今天日夜公演 公開秘密
連日客滿定座從速
明天戲目 咖啡西施
每日上午十時開始售票

回力球
每晚七時起賽
1 安力凱 2 依甲蘇 3 皮而抱 4 李克第 5 卡禮加 6 賈多
1 阿拉那 2 秦賓達 3 古禮地 4 加拉地 5 后騰多 6 沙簡地
每星期六下午二時起賽

美艦被炸沉案
美向日抗議
要求賠償全部損失擔保以後不有同樣事件

◎華盛頓十三日美聯社電、美政府今日要求日本、對長江中美艦「潘尼」號及其他小船被炸案、賠償全部損失、國務卿赫爾向日大使齋藤遞致抗議、此項抗議之內容、係由羅斯福總統親述而以便條樣式交與赫爾者、便條內容爲「足下於下午一時會見日大使時、請告以三事、第一美總統對於長江中轟炸美艦及其他「非中國」船隻之消息、極爲震動與關懷、請其將此轉告日皇、第二、美政府現正搜集一切事實、不久將交給日政府、第三、美政府要求日方、㊀深切表示道歉並賠償全部損失、㊁担保以後不致有同樣襲擊事件發生、對於此兩項要求、美國希望日方切實考慮」、同時美政府並已電令駐東京大使格里荷、向日外相廣田提抗議、此項抗議、係在二十四小時內之第二次、

◎華盛頓十四日國民海通社電、國務卿赫爾昨日下午向日本大使齋藤宣稱、「羅斯福總統、對於日空軍在揚子江中、不分皂白轟炸美國及其他非中國之船艦一事、異常驚訝、深爲煩惱、並請即所此言、通知日皇」、赫氏繼稱、羅斯福總統現在等待詳細報告、但同時希望日本政府、提出正式文告兩種、㊀書面道歉並保證完全賠償、㊁日本政府防止同樣事件發生之提議、日大使齋藤當向赫氏保證、謂日政府對於在安徽和縣登陸之「巴萊」砲艦遇救者、願意加以照應、但該處既在戰區、一切辦法、極感困難耳、在談話當中、日大使承認美國艦隊司令、曾以艦舶停泊地點通知日本軍事當局、此項轟炸、誠爲「不可解之錯誤」、據悉、日政府現極力解決此事、外相廣田昨日拜會美國大使格魯、請其轉達美政府、謂日本政府、深感抱歉、此項事件之整個責任、應由第三艦隊司令長谷川担負、同時日海軍省已訓令駐美武官、向美國陸海兩部、表示道歉云、

◇◇◇◇

美總統極爲震動

◎華盛頓十三日哈瓦斯社電、關於美國砲艦「巴奈」號被日本飛機炸沉事、羅斯福總統聞訊之餘、極爲震動、頃已將此意轉達日本天皇、總統本日覓日注視遠東時局發展情形、自晨迄午、決與國務卿赫爾互通電話、午後復與之當面晤談、所有其他賓客、概不接見、至國務卿赫爾電達駐日大使格魯之訓令、內稱、「據日本方面傳來消息、日本軍隊率有命令、對於長江面所有船舶、一律加以轟擊、關於「巴奈」號被炸沉事、應即通知日本外相廣田、告以局勢極爲嚴重、日本政府務當立即採取各項措置、俾襲擊美國船舶與人員之事、不致再度發生、」但格魯大使在接獲此項訓令之前、即有一電致赫爾國務卿、稱、「日本廣田外相、頃親以日本飛機炸沉「巴奈」號與美孚公司輪船三艘事見告、並代表日本政府表示深切惋惜與歉意」、廣田並稱、業已訓令駐美大使齋藤、向國務院作同樣表示、於海陸兩相、並派駐美大使館海陸軍武官、向美國軍事當局表示歉意、同時該國第三艦隊司令長谷川中將、對於此項事變、亦已接受完全責任云、

美代辦會晤艾登

◎倫敦十三日哈瓦斯社電、關於英美兩國軍艦商船、在揚子江面被日本飛機轟炸事、美國代辦葆遜、頃於本日謁見外相艾登、有所會談、外相旋即前往道寧街十號、與首相張伯倫進行談話、並就本日午後在下議院所發表之演說底稿、加以討論、迨下議院開會之後、首相復在休息室內、與外相暨其他一二閣員、交換意見、據聞、當局曾有召集臨時閣議討論此事之意、但迄今尚未有所決定、此在消息靈通人士則謂、關於此事、日本外相廣田、業已向英國駐日大使克萊琪爵士、一度道歉、但日本大使吉田茂明日會晤外相艾登時、當再度表示歉意、同時外相則當以英政府所抱觀點、通告日本、至英國認爲事態嚴重一層、外相本日在下議院發表演說時、業已道及之矣、

齋藤奉命表歉意

◎華盛頓十三日哈瓦斯社電、關於美國砲艦「巴奈」號被炸沉案、日本大使齋藤、頃於接奉該國廣田外相訓令之後、謁見國務卿赫爾表示歉意、赫爾當即告以羅斯福總統對於本案極爲震動、已將此意轉達日本天皇、並令國務院將所有事實蒐齊之後、向日本政府提出交涉、在此項交涉提出之前、希望日本政府道歉、賠償一切損害、並採取各項適當措置、俾免類似情事再度發生、齋藤大使答稱、本人事外相訓令、向美國政府道歉、至美國駐華當局、曾以揚子江面美國船舶停泊地點、通告日本當局一層、齋藤亦承認確有其事、事態嚴重、達於極點、由此可見、此外、英國駐美大使林德賽、頃訪國務卿赫爾、就英美兩國軍艦商船被炸事、有所會談、此在國務院人員、則謂國務卿一俟接獲詳細報告之後、即當向日本提出嚴重抗議云、

廣田向英美道歉

◎東京十四日同盟社電、外務省情報部長十三日下午八時半關於英艦遭轟擊事件發表如次談話、據外務省接到報告、英國砲艦瓢蟲號十二日在蕪湖上游遺陸上日軍之轟擊、廣田外相即於十三日下午代表日本政府、訪問駐日英使、關於此不幸事件、表示深切遺憾之意、

◎東京十四日同盟社電、廣田外相十三日下午三時訪問美國大使館、會見格留大使、關於日機炸沉美艦事件、表示歉忱、同時電訓駐美齋藤大使對於美國國務院表示遺憾之意、

◎東京十四日同盟社電、海軍省次官十三日下午五時發表談話、謂日機炸沉美艦事件、當局尚未接到詳細報告、然據所得報告、日海軍飛機隊十二日接到華軍逃艦南京乘船赴上遊之報告後、即行追擊、而轟炸運輸華軍之船、以致在附近之美國砲艦一艘沉沒、此雖完全因於誤認、然日海軍關於此重大事件之發生、不堪遺憾、願以誠意處理本事件、以期萬無遺憾也、

血戰一星期四面被圍
南京守城軍後移
退長江上游建新陣地

南京經一星期之血戰、守城軍隊、業於昨日奉令撤退、此次在南京任最後防禦之部隊、爲數不多、主力部隊、聞已於數日前離京、開往長江上游建立新陣地、自棲湖・當塗相繼被佔、南京與上游之交通已斷、益以京郊一帶山地淪陷、三面被圍、勢成孤城、而日軍於烏江渡江之部隊、復佔領浦口、江面交通之路線亦告截斷、南京形勢益危、至昨晨未曉、開攻東南城之日軍又加緊猛攻、中山門於清晨被佔、日軍沿中山路進攻明故宮、中華門方面、日軍亦由城南入城、於是南京東南城展開猛烈巷戰、至上午十時、京城內南日軍、突擊水西門入城、於是城內巷戰益烈、同時沿京滬鐵路西進之日軍、復邁進下關車站、該處亦展開激戰、同時日艦已溯江而上、南京城陷四面被圍之境、軍事當局遂下令守軍向後移動、退守新陣地云、

英向美建議
聯合交涉與派艦赴遠東
英駐美大使與美當局談商中

◎倫敦十三日哈瓦斯社電一揚子江面、受日軍飛機砲擊、關於英國軍艦輪船、在一隊襲擊、美國軍艦輪船被炸沉案、此間消息靈通人士頃宣稱、英國駐美大使林德賽、業於午後奉令向美國國務卿赫爾、提出兩項建議、㊀英美兩國聯合向日本政府提出最强硬的交涉、要求對於英美兩國船舶、不得再有任何事端發生、㊁英美兩國加派軍艦前往遠東、以便共同有所表示、關於此層、美國一向雅不願出於共同行動、以免牽入漩渦、但「巴奈」號被炸沉案、事態既極嚴重、當可接受英國所提建議、果爾、英國自當派遣新型軍艦數艘、駛往遠東、藉明知本部艦隊與地中海艦隊實力、因歐洲時局之故、不便削弱、亦所不願、英國內閣當俟接獲美方答覆之後、立[illegible]至彼時、則當等待接獲詳細情報、而不擬有所舉動、總之、英國所考慮者、仍係出一種象徵的表示、如聯合抗議、與海軍示威之類、至若撤回駐日大使一類辦法、其性質更較嚴重、足以引起激烈的手段、則目前當不致予以採取、英國官方人士頃謂、最近關於中國海關問題、進行談判時、日本政府曾經表示、對於各國所保有之利益、願予以尊重、由此可見種種事故、與其指爲日本政府故意出此、無寧謂係日本軍事當局鹵莽滅裂之舉動也、此在英國政界人士、則急欲獲悉美國國務卿赫爾與英國大使林德賽本日午後談話之結果、並謂、遠東時局日益嚴重、歐洲時局務當設法予以緩和、其道有二、㊀與德國成立協定、禁止天空轟炸、以緩和英德兩國關係、㊁與義國互相接近、俾現駐地中海英國軍艦一部份、得以騰出、開往遠東、以上兩項、英國內閣當在本星期中開會討論之云、

××××

城內外混戰

◎漢口十四日快訊社電、據華人方面消息、保衛南京之華軍主力部隊、爲避免無謂犧牲計、已於十三日晨退出南京、扼守新陣地、但城廂及城外、尚有小隊華軍繼續抵抗日軍之進攻、故十三日晚、城內外仍在混戰中、

◎漢口十四日快訊社電、關於日方傳稱日軍已佔領南京對岸之浦口一項消息、此間華人方面、迄今仍未能加以證實、據云、揚子江北岸一帶、早已有重兵駐守、決不致輕易落於日軍之手、故對日方此項消息、殊未可置信、

◎漢口十三日國民海通社電、關於日方所傳、南京已於今日午後失陷之消息、此間中國權威人士、尚未加以證實、但指陳數日以來、南京方面之血戰、已於今日到達決勝關頭、昨晚戰況稍較沉寂之後、今晨日軍以重砲、猛攻南京、戰況之烈、爲中日戰事開始以來所未有、日方大砲飛機、集中華軍陣地、京漢鐵路電報、據聞已爲轟炸所阻斷、

艾登在下院答問

◎倫敦十三日哈瓦斯社電、關於英國軍艦商船在中國蕪湖江面被日本砲隊飛機轟擊事、下議院本日午後開會時、首由反對派工黨黨團領袖阿德里少校、向外相艾登質問經過情形、外相當答稱、「此項事端性質嚴重、無待喋喋」、英國政府業向日本提出嚴重抗議、並與美國政府保持聯絡、以言肇事情形、英國砲艦「蟋蟀」「鰹鳥」號與「蜜蜂」號四艘、受襲擊之後、「瓢蟲」號軍佐一員當場殞命、「蟋蟀」號「鰹鳥」號當即加以還擊、（衆鼓掌）據日本某高級軍官事後宣稱、此舉乃係出於誤會、但同時又謂、「渠奉有命令、對於揚子江面一切船舶、均當開砲轟擊」、關於此事、上海方面日本當局、業向各地日軍部隊發出警告、而英國駐日大使克萊琪爵士、則已向日本外相廣田提出最嚴重之抗議、廣田外相當允立即進行調查、目前情勢甚嚴重、深望下院諸君、本日勿要求本大臣發表更較詳盡之宣言」、至是阿德里少校乃又提出兩項問題、即㊀美國軍艦商船被炸事、外相有所聞否、㊁外相曾向美國政府徵詢意見否、外相答稱、「關於第一項問題、美國砲艦「巴奈」號、當時受有襲擊、且被炸沉、因而死傷頗多、此乃莫大憾事、關於第二項問題、余之答案、乃係吾人確與美國政府保有聯絡」、工黨議員威廉旋又提出質問謂、日本某軍官所云出於誤會、與奉命向一切船舶開砲轟擊一層、顯屬互相抵觸、外相亦曾注意及之否、外相僵而不答、至此共產黨議員伽拉邵起立發言、要求政府與國聯會其他各會員國保持接觸、以對付日本

黃河北岸
連日有激戰

◎天津十四日快訊社電、據此間所得消息、魯西及冀南一帶連日均有激戰、因日軍企圖將黃河北岸一帶之華軍加以肅清、以免廣續南攻時、有後顧之憂、聞現在魯西冀南一帶與日軍作戰之華軍、共有五師之衆、有一部份爲二十九軍之舊部、

末次繼任日內相

◎東京十四日國民海通社電、日本內相馬場鍈一突然辭職後、昨晚此間已宣佈由前任第二艦隊司令末次信正繼任、此事引起政界人士極大注意、認爲乃政府强化之表現、按末次素來主張强硬外交、故國家主義派人士、對其任命、特表歡迎、衆信末次第一措施、將爲全國青年之普及教育法令云、

◎東京十四日同盟社電、新任內務大臣末次信正大將今晨九時五十分在宮中舉行親任式、

日將進圖華南

◎香港十三日國民海通社電、據此間接到日本海軍調動頻繁之消息、證實日軍將於最近大舉進向華南之企圖、殆無疑義、據悉、日本海軍、已佔領海南島西北之潿州島、並有多數戰艦停泊香港與廣州灣間之碯約輪島、此外廈門附近之金門、又有日本陸戰隊繼續登陸云、

蘇俄在海參崴附近
大規模空軍演習

◎莫斯科十三日國民海通社電、據此間宣佈、日來蘇俄空軍、在海參崴附近、舉行[illegible]此項演習、已於今日[illegible]

美亞織綢廠
零綢大拍賣
地址：天津路二五六號（山西路西）
時間：每日上午十時至下午四時止

安樂宮
愛多亞路三洋涇橋 ABC原址
高尚茶舞 興奮樂隊
每日下午四時至七時
恢復本廳 茶舞權威 新舊紅星 陣容堅强
奉送香茗 茶舞大王
適別四月氣象革新
請早光臨 午餐跳舞 照常舉行

台灣專家醫師姚佐頓啓事
本醫師開設診所於上海東新橋六馬路電車站專醫白濁十有餘年並治梅毒橫痃魚口下疳陽痿遺精早洩白帶等症並無在外分設診所希患者注意以免受欺特此聲明 （電話）九二六七五

三十餘年 花柳專科
存濟醫院
院長周文卿醫師 電療專家佘雷醫師
診例 時間上午九時至下午七時止 門診六角
院長周醫師服務三十餘年全市聞名推爲花柳科權威佘醫師以科學化技術善用電機治療疑難各症奏效之速無出其右因此本院之新式電機設備更爲完全且一律免費使用犧牲精神有目共賞茲爲救濟苦難病胞起見限期包愈只收藥本十元包括打針服藥電療等在內醫至斷根爲止并保證不發無論初期梅毒白濁下疳横痃婦女白帶均照例優待婦女由女醫師診察
院址 六馬路東新橋電車站亭子間內首

廣東香腸衣
本號貨色極多價格公道 地址法租界麥底安路五十 永發祥號啓

瘰癧專家朱少雲
專治男婦大小頸項結核各種軟硬瘰子 門診下午一時至四時 出診四時至六時 電話三六二二一 仍寓白克路永年里三號

妒奸約弟行凶 黃夜操刀入 殺傷情敵

兩凶犯亦均受傷 一併拿獲解訊後還押偵查

江北女子陳紅小、二十四歲、昔曾與同鄉人蔣長根姘識、茲陳女忽變心、移愛同鄉劉得勝、賃屋同居於蘇州路二十六號、視蔣如陌路之人、最近蔣劉因此而起糾葛、結果由劉出費十五元貼蔣、作為與女斷絕關係之費、乃蔣突又反悔、於十一日下午十時半、偕同其弟蔣長源等多人、並持利器、前往劉陳同居之所、時劉適在、致劉面部被砍三四刀、受傷甚重、而蔣長根之肩、亦中一刀、嗣由老閘捕房華探目邵錦堂與華捕等聞警趕至、蔣長源由三樓跳下圖逃跌傷、經探捕等將住屋內之崔友慶黃卡駒徐德高陳紅小一併拘捕、抄獲利刀剪各一把、並將兩蔣與劉東送醫院診治、今解特一法院、捕房律師[illegible]予羈押、以便詳查、由[illegible]世德推事[illegible]捕房之請、改期再訊、

固精補腎丸

每瓶五角 買一送一 當日見效 不效還洋 趙南石

專治腎虧精衰、夢遺滑精、腎寒早洩、房事過度、精寒精竭、少年損傷、發育不全、神經衰弱、腰酸背痛、腦弱失眠、生殖無能、早色精子稀絕、望闈症、睡汗、諸虛百損等症、速服此丸、當日見效、真有藥到病除之功、起死回生之力、每瓶五角、特製一元、寄費加二、憑此廣告、買一送一、無效可退還洋●臨時分發行所上海北市新新公司西首後面巡捕房隔壁第一家●漢口寧波里九號趙南石分局發行 南石分藥局

完全王道 國藥製成 如用新藥 雷擊火焚

高價收買 赤金 珠石 洋鑽 翠金 代客贖當 不另取費 手續簡便 天福銀樓 東新橋電車站轉角物華無線電料行內

特價收買 大票 珍珠 鑽石 赤金 洋金 機器馬達 風扇鐵車 白金金表 地毯五金 千里鏡 照相機 打字機 收音機 代客墊款贖當 萬源昌 電話九一七六三

貼現 比眾公道 剩條支票、活期存摺、不拘多少、立刻換現、抵押買賣、各種公債、(萬國實業有獎儲蓄) 地址 愛多亞路河南路口浦東大樓二樓廿二號 電話一四四三一

小型舞場權威 勝利舞廳 每日下午三時開始 奉送茶點 麗姝茶舞 各大舞場紅星伴舞 每日夜奉送三砲台香煙每元十張 地址 北京路[illegible] 電話[illegible]

內婦兒科 何公度 為避難同胞施診

傷科 王子平醫生

因戰事關係暫設寓所於法租界蘆坡賽路一百九十號恐未週知特此通告

上海市國醫一覽表

陸嶷君 幼科 [illegible]
李春芳 大小喉科 [illegible]
徐錦芳 女科調理專家 [illegible]
錢松年 虹口 [illegible]
汪成孚 [illegible] 餘里第三弄十號[illegible]
陸基康醫院 虹口蓬路 [illegible]
謝春庭 浦東 [illegible]
丁鎮伯 外科 [illegible]
徐耀曾 [illegible]
周紹邠 浦東 [illegible]
眼科陸南山 [illegible]
顧拜言 內科肺病調理專家 [illegible]
徐麗洲 [illegible]
陳耀堂 [illegible]
朱南山醫寓 本醫士偕子小南鶴皋門診上午八時至午後三時 診寓仍在愛文義路九六號電話九三九三九
蕭退庵 內科 同子幼庵 臨時診所 [illegible]
殷受田 痧痘兒科 [illegible]
胡少堂 南市女科 現寓法租界蒲石路十三層樓東隔壁怡安坊七十四號門診上午十時至下午一時半電話七四二一五
徐棣三 盆湯弄 痧痘兒科 [illegible]
陳筱寶 三女科 偕子大年盛根 應診 [illegible]
朱星江診所 傷寒雜症 婦幼科 [illegible]
張忍安 [illegible]
嚴二陵 [illegible]
張近三 內外科 [illegible]
姚雲江 [illegible]
方慎盦 [illegible]
馮子鈞 [illegible]
賀芸生 [illegible]
沈仰慈 [illegible]
葛養民 [illegible]
石筱山 同弟幼山 [illegible]
葉熙春 [illegible]
李霖齋 [illegible]
外科顧筱巖 [illegible]
費子彬 [illegible]

本欄專為各地避難來滬國醫刊登分門診所及寓所[illegible]

滬通滬甬各貨擁擠 公司加輪行駛

成都駛通廬州開甬

新新社云、滬通滬甬航線客貨迷擁擠、現行駛滬通線之輪船、計有太古公司武大・蕪湖、怡和公司同和平和、華義公司恩德等輪、但每次由通開航、裝載貨物、仍甚擁擠、現太古公司特將成都輪自十五日起、加入該線開行、定是日晨七時啟碇、至行駛滬甬線之輪船、計有義華公司德平輪、太古公司新北京輪、現有太古之廬州輪、亦定十五日下午三時由滬開往寧波、故以上兩航線、經各輪公司加派輪船行駛後、客貨運輸、當更較為便利云、

國歷年終將屆 各業準備結帳

請商會證明向內地收帳 銀錢兩業定期召開會議

國歷年終結帳時將屆、滬市各業紛向市商會請求發給證明書、向內地採辦年貨及收取帳款、銀錢兩業公會會員行莊、已準備年終結帳事宜、㈠銀行定二十日起辦理儲蓄部存款結帳、商業部往來帳定二十五日起結算、公會定十二月二十八日召開會員大會、報告會務、並通過預算決算等、㈡錢業決定國歷年終辦理結帳一次、並定二十五日召開執行委員會議集議一切云、

蘇州河悽慘景象 船戶拆船貨賣

交通阻斷生活難以維持 售賣木料暫維眼前生計

蘇州河又名吳淞港、原為上海與內地間之唯一內河交通航道、在戰事未發生以前、小火輪及大小民船、往來常州蘇州無錫杭州青浦松江等地、裝載食糧菜蔬柴爿以及各地土產來滬者、為數頗鉅、而賴以為生之船戶、何止數十萬人、迨滬戰局轉變、內河交通阻斷、小火輪被征、內河航線停頓、而停泊蘇州河中之大小民船、亦大部被征供給運輸、故目下停泊之民船、為數已不多、但各船戶以生計斷絕、維持困難、乃不得不將其生命所依之船隻、加以拆毀、充作柴料、挑向市上發售、藉以維持生活、老閘橋老垃圾橋一帶河中、拆船之事每日均有、新新社記者曾往老閘橋畔詢問一正在拆船之船戶、據彼云拆船實為不得已之舉、但內河阻斷、生意毫無、每日食用將斷絕、現市上燃料缺乏、一船木料售得之代價、尚足敷半月或一月之吃用、船既毀去、將來生活如何、祇有聽天由命云云、言下不勝唏噓、

專以求婚為由 騙取婦女金錢

西籍青年馬敦勞倫司白倫、二十四歲、自稱為美國籍、憑其白皙之面貌、專在婦女前運用手腕、且往往以求婚為由、騙取婦女金錢、受其騙之婦女甚多、最近經人告發、於月之四日、經靜安寺捕房西探長通氏在百樂門飯店酒吧間將馬拘獲、當解美領事署、經該署調查之下、確定馬並非美人、而為無國籍人民、遂送回捕房、於今晨解送特一法院、由捕房律師王耀堂聲請押候調查、俾無推事當予核准、改期一星期再訊、

培養鄉村人材 墾殖班昨開學

上海青年會返鄉運動促進會墾殖班、以引起一班青年對於返鄉生產之旨趣、及灌輸農業學識、以培養鄉村工作之領袖人材為宗旨、該經積極籌備、業於昨日在八仙橋青年會正式開學、學員七十餘人、課程為農場經營學八講、土壤肥料學四講、畜牧獸醫學六講、昆虫學三講、鄉村衛生二講、共計二十二[illegible]講、所聘講師、均由會仕歐美研究、並在本埠已有實地經驗之農業專家擔任、現已延聘講授者、計有原頌周、徐正鏗、陳舜耘・吳競歐・陳露沙諸氏、現尚有餘額、凡初中以上程度、對於墾殖有相當旨趣者、均可加入云、

貼現 劃條莊票 活期存摺 赤金鈔銀 立刻兌現 代兌房產 經理租[illegible] 銀行本票 債券股票 珠寶鑽翠 比眾公道 抵押買賣 [illegible]公司

久豐公司 地址 愛多亞路中匯大樓五樓五一七號 電話八二三九四

氣候失常 死亡率大增

近因氣候失常、偶不經心、疾病立至、據同仁輔元堂等統計、每日之死亡率、恒在百人左右、凡以小兒為尤多、所患者皆為白喉痧子等症、租界衛生當局除努力清潔工作外、復希各界人士、如遇孩童有傷風及喉痛身現紅點等症、應速為送醫診治、如所患之症有傳染可能者、更應速送工部局所設之隔離醫院、當為免費代診云、

災童聖誕日會 發表告各界書

上海中華基督教青年會災童聖誕日委員會、發表告各界書云、這次上海經過了空前的劫難、有無數的同胞喪失了生命、有無數的同胞弄得無家可歸、妻離子散、這種痛苦的情況、簡直不堪設想、其中最不幸的、還是由這次戰事所成的數萬個災童、這些兒童的心地是天真爛漫的、他們的行動是活潑可愛的、可是天真無辜的他們、竟也同樣的遭遇到這樣痛苦、囚首垢面、飲露餐風、終日度著非人的生活、啊、這些逃難而來的災童、他們也是中國將來的主人翁、他們也有內在活潑的靈魂、可恨者不過是他們的機會的襲劣、處境比較困難而已、是的、我們並沒有忘記這些前程遠大的災童們、自從戰事發生以來、就為他們開設教育班、體操・唱歌等等訓練工作、每日都有規定的程序去教導他們、現在除出平日的教養工作以外、我們決定在耶穌節那天(十二月二十五日)、好像以往三年為街頭的苦兒舉辦同樂大會一樣、舉行一個「上海災童聖誕日」、在這一天內、我們要給這些災童一天特別設計的程序、有遊藝節目、化裝演講、贈送實用禮物等、我們的目的、就是希望能夠培養災童們有下面四種精神、第一、團結的精神、第二、向上的心理、第三、愛國的觀念、第四、樂觀的希望、關於這次舉辦的災童聖誕日大會中的秩序和地點、都已擬定辦法、現[illegible]不的問題、是無錢來辦事、所以我們要求各位的一種是物品和金錢的援助、一人一雙襪子、一萬個人就是一萬雙、照這樣預計、總共須四千元之譜、這四千元的數目、若是大家合作起來、就很容易達到、我們有的是氣力和心願、任何[illegible]不過物質的供給、[illegible]非請諸位來幫忙不可、設想災童的苦況、我們就比較幸福得多了、希望諸位慨解仁囊、最低限度、使我們能力所能的上海不幸遭難的小朋友們、獲得心靈暨快慰和希望、

高橋設有警察分局

閘北南市等處亦將設局 浦東各處街道張貼標語

浦東成立所謂大道市政府後、現以南市閘北滬西一帶軍事時期已過、連日正在策劃開放辦法、並將警察局趕速充實內部組織、先設四個分局、除浦東分局因事實上之需要、先即成立外、在南京閘北及曹家渡三處、暫時各設一個分局、人選亦已內定、正待發表、在各分局下另設若干分駐所、其職權較從前之警察所為小、現所組織之實據班警察、亦將改組、派往各分局服務、以期於開放之前、派定崗位、維持秩序、該府業已印就大批標語、如天下一家、四海兄弟、萬法歸一、世界大同等等、預備在全市各區張貼、浦東方面此項標語、今日在各街道已均有發現、又訊、浦東「大道市政府」現又成立高橋警察分局、於昨日正式成立、分局長係李姓、而巡官聞為李彬如、警長亦已派定張姓、而警察則有二十餘人、其管轄區域、則高橋東溝兩統受管轄、是以在三日前、該處派有日軍四十餘名、現則已經全部撤退、一切責任、交與警察負責、

饒神父與難民共艱苦

不辭辛勞日夜在區內主持 勸告居民難民無事勿外出

南市難民區、現在一切情形、均如常態、區內各項事務、仍由難民區委員會主持、居民及難民給養、經國際救濟會設立平糶處及供給飯食後、食糧暫時不致恐慌、主持人饒神父不辭辛勞、日夜在區內管理一切、與難民共同艱苦、辦事處勸告各居民難民深居屋內、無事不必外出、並禁止在路上停留觀望、以防意外、新新社記者今晨曾赴老北門視察、難民擁路時有行人往來、然滯留在路上者、則無一人云、

球將「小黑炭」空戰殉國後 發起「烈士紀念盃」運動賽

體育界正代謀善後以慰英魂

我國足球名將「小黑炭」陳鎮和氏、於十一月二十四日與日軍激戰於江陰炮台天空、不幸中彈隨機殉命、噩耗傳來、舉國震悼、茲誌其經過暨生平事蹟如次、

志切報國 求仁得仁

陳君原籍廣東、綽號「小黑炭」、有大志、數年前即參加廣東空軍練習飛行、渠於學齡時、尤好足球運動、故於海上體育界中頗負盛譽、比自八一三滬戰爆發後、陳氏志切報國、毅然放棄其滬上經營事業、慷慨投入中央空軍、因一愛國之好男兒也、

忠貞壯烈 義薄雲天

當十一月二十四日正午、我空軍一隊正猛烈襲擊駐泊揚子江江陰附近之日本軍艦(外傳係日巨型主力艦長門號)時、陳君正駕一機從事轟炸、艦沉而陳君亦於高射炮機關槍夾攻中隨機殞命、壯哉陳烈士為國犧牲、忠貫日月、義薄雲天、

與李球怪並稱二傑

陳君於一九三〇年至一九三一年曾肄業上海真如之暨南大學、海上球迷莫不熟稔為滿場飛之一員健將、時樂華足球隊正值全盛時代、君為隊中柱石之一、其球藝及聲譽、足與李惠堂並駕齊驅、

六屆全運代表廣東

迨樂華宣告瓦解、陳即遄返故鄉、旋又代表廣東足球隊北來、參加一九三一年十月(民國念四年)在滬舉行第六屆全運會、時廣東與香港南隊、均以實力堅強、晉入決賽週、競爭結果、陳君之廣東隊卒負於前隊友李惠堂領導之香港隊而屈居亞軍、

志趣高超 堪為楷模

一九三六年陳君在滬代表東華隊參加西聯甲組比賽時、適被選入港滬埠際賽代表之一、然西聯對選拔事措置未當、陳君即率同其他入選華人引退、而以清一色華聯隊赴港比賽、雖成績欠佳、而其志趣有足多者、

出席世運 迭奏膚功

第十六屆柏林西克世運會、於去年(一九三六年)舉行、我國參加各種項目、允以足球希望較高、不幸首戰即遇世界足球霸主英國隊、但經全隊將士用命於堅忍卓絕之抵抗下、竟以〇比〇終了上半時、是役賴陳君坐鎮中原、幸無差池、迨下半時開始、吾隊卒以長力不濟、體格懸殊而以〇比二宣告敗北、是賽各國要人暨吾政府代表戴院長、總領隊王正廷、駐德大使程天放諸氏、均在座參觀、一時輿論讚美、世界目光遂轉移焉、

難兄難弟 後先輝映

陳君於十五年前肄業南京金陵附中時、即以擅長運動著稱、迨一九三一年畢業於國立中南大學、回粵投考廣東航校後、名乃益顯、雖百粵婦孺、亦識「小黑炭」其人、陳君有弟鎮祥、亦肄業暨大、同為時下足球名將之一、現供職四川財政廳、比乃兄噩耗、不知作何感想也、

體育同志 為謀善後

陳君生前為人果毅勇敢、待人接物尤和藹可親、故體育界方面正代謀善後、以慰英魂、其已發起者、如「陳烈士紀念盃」運動賽等、將來如有收入、即為陳君鑄造紀念銅像、並匯款接濟其家族、以供生活教育之需云、

陳鎮和烈士紀念杯運動賽辦法

㈠定名 陳鎮和烈士紀念盃運動賽、㈡宗旨 紀念陳烈士為國捐軀、集資鑄造銅像並匯款接濟其遺族為宗旨、㈢組織 凡發起本盃賽、得推選委員五人以上組織委員會、主持其事、委員會設總務、會計、交際、宣傳、競賽九股、由各委員分任之、㈣獎品 凡同情陳烈士發起本盃賽者、海內外體育團體或個人、可自備紀念盃或申請當地熱忱人士捐助獎品、贈與優勝球隊、以資鼓勵、㈤制度 本盃賽制度、視參加球隊多寡、由當地發起者斟酌情形而定淘汰循環之分、但[illegible]結束[illegible]不得逾二星期、㈥項目 本盃賽為紀念並籌款發起、主持者可任擇能吸引觀眾之某種運動、邀請當地著名球隊、比賽之、㈦經費 發起本盃賽所需經費、以團體或個人自籌為原則、倘遇開支超過預算、必須於售券項下補償者、至多不得超過收入十分之三、㈧售款支配 本盃賽所有門券收入、除極少數之必需開支外、以四成鑄造陳烈士紀念銅像、安置交通便利之運動場入口、以六成供遺族生活教育之需、㈨盃賽章則 本盃賽意義與普通運動競賽不同、其章則得由發起人根據本辦法斟酌當地情形擬訂、

十二月九日訂 民國二十六年

與盜妻通姦 亦蒙盜嫌

山東人陳鳳階、今年二十六歲、伊因與強盜孫洪樹之妻有通姦行為、孫落網判刑後、指陳為同黨、致被法租界捕房逮捕、今晨解送第二特院刑一庭、依法提起公訴、當由孫銜推事開庭訊、被告[illegible]承認與孫盜之妻[illegible]姘頭、被孫[illegible]覺、故孫[illegible]知無罪、孫推事核訊、諭知被告陳鳳階還押、改期本月二十一日候調查再訊、

商安由公會辦零糶

米號業公會主席張念萱、已與公共租界工部局及法租界公董局商妥、兩租界當局所訂購之洋米、俟抵滬後、歸米號業公會領取、交會員米號辦理零糶、零糶辦法隨時洽商通告實行、

裝運洋米各輪 均延緩到滬

因受天氣惡劣影響

新聲社云、公共租界工部局及法租界公董局、為調節滬市民食起見、向西貢訂購洋米二十萬包、分批裝輪運滬、維糧業二批洋米及達孚六批洋米、因天氣惡劣、均延緩抵滬、茲誌詳情如下、

租界當局調節民食

公共租界及法租界當局、為調節滬市民食、除嚴禁囤積居奇外、對採辦洋米者、免稅進口、並與米號業公會商妥辦理零糶、限制零糶數量及價格、新聲社記者昨向米業團體探悉、兩租界當局已直接向西貢訂購新洋米、至於數目約二十萬包、分批裝輪運滬、所以滬市人民、決無斷炊之虞、

天氣惡劣米船延緩

維糧業永大行向西貢訂購之洋米、第二批一萬五千包裝阿士司輪、第四批二萬五千包裝亞典輪、法商達孚洋米向西貢訂購之洋米、第六批一萬五千包裝南寧輪、均已起運、由滬京駛滬、因沿海天氣惡劣、以致均不能如期抵達、㈠亞典輪本月十五日抵滬、㈡南京輪本月十九日抵滬、㈢阿士司輪本月二十五日抵滬、

外滙英平美緊 海關金續高漲

今晨本市外匯、現英金仍平、期與美匯復轉趨軟弱、日行掉期甚忙、計出十二月英金一先令、辦十一二五、旋即掉進一月一辦十八四三七五、計貼出二八一二五、由麥加利有利等貼進、又出十一月美金廿九元三七五、掉進一月八元八四三七五、貼出予沙遜五六二五、洋行結款沉寂、只易稍少、似較上日英金現平、期貨軟〇三一二五、現貨向結價廿九元五六二五、美金緊〇三一二五、一月八元八四三七五、十二月三七五三二二五、又中央銀行掛牌、海關金又漲三厘、為二元二角五分九厘、標準金價升七角、計一千一百四十三元五角、

難民移殖協會 徵求醫務人員

難民移殖協會、頃徵求醫務人才數位、不論中醫西醫、均屬須要、以熱忱服務者、[illegible]者為及格、願盡義務者、請至[illegible]寺該會接洽登記、

食羊大批到滬

山羊為滬上冬令重要食品之一、其來源大都來自崇明海門啟東、自滬戰發生以後、因交通梗阻、來源為之停滯、不但價格飛漲、凡有斷絕之虞、最近滬通航線恢復、由本市老西門添源羊行(現經法公董局核准、已遷入法租界營業)、派員至南通一帶、採辦大批食羊、現已陸續到滬、自日前起、已開始應市、

商會電浙省府 在浙採辦菜牛

上海市商會日昨為採辦菜牛、接濟滬市肉食事、電浙省府云、浙江省政府鈞鑒、據牛羊業同業公會函稱、本市菜牛來源、向係仰給於蘇浙魯等省、自戰事發生後、以上各地省政府、因財政部為防止以菜牛濟敵、曾禁止牛隻販運出境、嗣經屬會函請江蘇省政府、予以救濟、奉准指定丹陽武進吳縣等處、為屬會同業採運菜牛地點、本市來源、得以繼續維持、惟現在戰事西移、交通阻斷、以上各地菜牛、無法採運、來源已斷、屬會同業、多已停業、市民亦發生恐慌、蓋英美法等國友邦人士、及教門同胞、一旦斷絕、影響頗鉅、[illegible]亦祗有浙省寧波溫州台州等處、惟格於禁令、若不請求浙省府核准、仍無法採運、竊思政府此次禁運菜牛出境、本為防止濟敵、但查本市敵人所用菜牛、完全由天津運來、無須由本市供應、政府對於此種於敵人無損、於自己人民有礙之禁令、似應加以鑒別、不能一律禁運、且完全禁運出境、即內地農民、亦頗有妨礙、蓋農民一至冬季、每將年老力弱之牛賣出、以圖買一耕牛、藉資周轉、茲受禁令所限、則難牟此垂邁之牛、亦不能販運、以取回骨角毛革之利、似此影響所至、農商交困、若不急請變通辦理、前途益不堪設想、茲擬請浙江省政府、予以救濟、准將寧波溫州台州等處、為屬會同業採運菜牛地點、俾利採辦、而便接濟滬市肉食、實為公便、上海市商會叩文、

麵粉價賤於米

華東社訊、麵粉價現在零售為四元四角八分、若以平時三包麵粉與一担米價相等、則米價祗得在十五元左右、今麵粉價不漲、賴某廠主人竭力抑抵市價、各方咸表感謝云、